Ն 2297

1885 ԱՊՐԻԼ 4 ԲԵՆՇԵՆԳԻՀ

ՏՕԳՈՒԶՈՒՆՃԸ ՇԱԲԱԹ

ԹԵՐԱԼԱՆԸ ԷՖԵՐԵԱՐ

ՄԷՎԱՏՏԸ ԲՕԼԻԹԻԳԻՅԷ ԻԼՄԻՅԷ ՎԷ ՄԻԼԻՅԷ

ՎԷ ՍԱՒՐԷՅԻ ՀԱՄԻ ԵՎ ԵՎՄԻ ԿԱԶԷԹԱ ՏԷՐ

ԱՊՕՆԷ ՓԻՇԱԹԼԱՐԸ

Մէճիտիէ 20 դրուշտան

ՍԹԱՄՊՈԼ ԻՋԻՒՆ

Պիր սէնէլիք	200 դրշ.
Ալթը պլէգ	105 »
Իւչ պլէգ	55 »

ՎԻԼԱՅԱԹ ԻՋԻՒՆ

Բօսթա իլէ իրսալ օլունմագլար իչիւն

Պիր սէնէլիք	240 դրշ.
Ալթը պլէգ	125 »

40 ԲԱՐԱ

ԻԼԱՆԱԹ ՓԻՇԱԹԼԱՐԸ

Ձեհէր սաթըրը իչիւն

1 վէ 2 վէ Ճիւնէի սահիֆէյէ	5 դրշ.
Գիւնճիւ սահիֆէյէ	3 »

ԻԽԹԱՐ. Պանգա, Շիրքէթ վէ ուսմուրը սարրաֆիյէյէ այիա իլանաթ.

2 վէ Ճիւնճիւ սահիֆէյէրէ	8 դրշ.
Գիւնճիւ սահիֆէյէ	4 »

Մէվասը նաֆիսյա տայիր պէնալէր մէճճանէն գապալու օլունմագ վէ տէրճ օլունմայան էվրագ իտտէ օլունմայմագ տըր։

ԿԻԻՆԻԻ ԿԷԶՄԻՇ ԿՈՊԵԿ 5 ԴՐՈՒՐՈՒՇ

Խարէխանէսի, հէյէթը թահրիրիյէսի վէ մաթպասը, Սթամպօլտա Պասը Ալի ճատտէսինտէ նումէրո 20 խանէտէ տիր։ — Կազէթանըն ումուրը իտարէ վէ թահրիրիյէսինէ այիա քեֆֆիյէի մէվասա հագգընտա Միւտիրի կազէթա Տիգրան Ճիվէլէկեանա միւրաճաաթ օլունմագը կիպի, քեֆֆիյէի մէքեաթիյպին տախի անըն նամընա կէօնտէրիլմէսի իչթիյա իտեր։

ԿԻՒՆԻ ԻՒՔ ՀԱՎ ԱՏԻՍ

Շուէտ Գրալը Թարաֆընտան խազինէի խասսի Շահանէ Նազիրը Գազազեան Յակոբ բաշա հայրէթլէրինէ լինճի բիւթպէ գուլթպը Շերալի Նիշանը։ Հօպ բաշա հայրէթլէրինէ լինճի բիւթպէ Գըլըճ Նիշանը վէ եավերը էքրէմը հայրէթը Շէհրիյարի Նուսրէթ բաշա հայրէթլէրինէ լինճի բիւթպէ Վաղա Նիշանը իթա գըլընմըշ տըր։

***

Յունքի կիւն բրէնս Էօժէն վէ մայէթի սէգիր Մ. Էհրէնհօֆն քէրիմէսի վէ Ահմէտ բաշա հայրէթլէրի՝ խաս ախբրտան մուխասէս աթլարա բաքիպէն գեաղրտխանէ թարաֆլարընը կէզմիշլէր տիր։

***

Էվվէլքի ագշամ Շուէտ Գրալը Օսգար հայրէթլէրինի Տէրսաատէթտէն վարնայա կէօթիւրմիշ օլան իշշէոռն վաքօրը Հիւմայունը՝ պու սապահ Տէրսաատէթ ավտէթ էյլէմիշ տիր։

—

Կէչէն բազար էրթէսի կիւնիւ Ավթրիա վէ Ֆրանսա վէ Ալէմանիա սէֆիրթլէրի թարաֆընտան, Զանագգալէ վէ Գարա տէնիզ պօղազլարը հագգընտագի մուգավէլէնամէնին ահքեամընը իսթար եօլունտա Պասը Ալիյէ պիր նօթա իրսալ օլընմըշտը։

—

Բուսիա իլէ Ինկիլթէրրա պէյնինտէ պիր հարպ վուգուը իհթիմալինէ մէպնի պօրսալարտա ֆօնսալարը թէնէզզիլի՝ Տէրսաատէթ բիյացասընը տախի խայլըճա ըզարը իթմիշ, վէ հաթթա Գալաթա պօրսասընտա հավա օյնայան պիր գաչ քիշիլէր՝ իրֆալ տէնէտ միգթէտիր օլամատըգլարընտան, Պօրսատան թարտ օլընմըշլար տըր։

—

Ալաֆր. ապրիլին 9ընտա իսքէնտէրիյէ 70 գատար ինկիլիզ զապթի միւրուտ իտուպ, ալունլար Սիվէյիշ բօսթա վաքօրընա բաքիպէն Հինտիսթանա ազնէմէթ իթմիշլէր տիր։

—

Եէմէնտէ նէյր օլընան Սէնա կազէթասընըն պէյանընա կէօրէ, մագամը Սէրասքէրիտէն վէրիլէն էմր իլգէրինէ Գըրմզը Տէնիզտէ վագը Շէյխ Սաիտ արագիսինէ 2 թապուր սաաքիրը Շահանէ սէվգ օլընմըշ տըր։

—

Մէճլիսը խասսը միւքէլա՝ կէչէն բազար կիւնքի իհթիմալընտա երնէկ Պուլկար մէթրօբօլիտլերինին պէրաթլարը մէսէլէսինի թահրիր էտիր պիր գարարը գաթի վէրմէմիշ տիր։

Պէնդիսին գավլինճէ, միւքէլտի ֆիխամ հազարաթընը էքսէրիսի՝ մէգքիւր պէրաթլարը վէրիլմէմէսի բէյինտէ իսիշլէր։

—

Շարգի Բումէլի վալիսի կավրիել բաշա հայրէթլէրի իլէ Ֆիլիպէ Բուս գօնսօլօսը Մ. Սօրօքին պէյնինտէ պիւրուտէթ գուհուր էյլէտիկի՝ Ֆիլիպէտէն եազըլմըշ տըր։

—

Գուտս սանճաղը իլէ Սուրիա վիլայէթինին մահալը սաիրէսին. տէ պիր խայը Ալէմանլարընն հիճրէթ իթմէլերի մուսամմէմ օլմաղը, Ալէմանիա տէվլէթի՝ Պասը Ալի իլէ օլ պապտէ միւզաքէրաթա պաշլամըշ տըր։

—

Գահիրէտէ թապ օլունան Պոֆիր էֆէնտինն կազէթասը մաթպասընըն՝ մահալլի Ֆրանսզ գօնսօլօսխանէսինին մուգավէմէթ վէ բրօթէսթօլարընա ըաղմէն պիր ինկիլիզ եուզպաշընըն թահթը գօմանտասընտա պուլունան ժամտարմալար թարաֆընտան սուրէթը ճէպրիյէտէ սէտտ իտիլտիկինի կէչէն կիւն եազմըշ իտիք։

Իչպու վագտա՝ այաքը. ապրիլին 8ինճի կիւնիւ վուգուա կէլտիկի հալտէ, կազէթաի մէզքիւրընն ապրիլ 9 թարիխլի Նիւսխէսի պու քէրրէ չէհրիմիզէ վիւրուտ իթմիշ, վէ պու ղարիպ հայ՝ չիմտիլիք մէճճուլ գալմըշ տըր։

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

Բարիզ 14 ապրիլ

Պու կիւն Պօրսատա մուգու պուլան Թէնէզզիլ՝ ժէնէրալ Գոմարօֆուն իլէրույէ տոզրու եիւրիւտիյինէ տաիր զուհուր իտէն չայիատէն նէյէթ իթմիշ իսէ տէ, պու հավատիս՝ բարլամէնթատա Մ. Կլատսթօն իլէ Լօրտ Կրանվիլ թարաֆընտան թէքզիպ օլունմըշ տըր։

Լօնտրա 15 ապրիլ

Տէյլի Նիւզըն պէյանընա կէօրէ, տիւն Բէթրսպուրկտան միւրուտ իտէն պիր թէլէկրաֆ՝ Բուս վէ Աֆղան հուտուտընա տաիր իճրա օլունըպ բէնճէ վագասընտան տօլայը թասթիլ իտիլէն միւգաքէրաթըն «իլերլէմէքտէ օլտըղընը» խապէր վէրմիշ տիր. —պիր թարզը միւսլիհանէտէ գալէմալընմըշ օլան մէզքիւր թէլէկրաֆտա հիւսնիւ իթիլաֆ իչիւն տահա վասի պիր էսաս միւհթէվի տիր. — Տէյլի Նիւզ՝ նէթիճէի մէգալէսինտէ, միւզաքէրաթըն հագգըգաթէն պիր հիւսնիւ սուրէթ քէսպ իթմիշ օլտըղընը թաստիգ էյլէմիշ տիր։

ՏԱԽԻԼԻՃ

Գալաթա բօյիս գումիսէրի Սիւլէյման էֆէնտի՝ Գալաթատա պիր ճէվահիրճի տիւքքէանընընն ուշադընը կէչէն բազար կիւնի միւճէվհէրաթը հավի իքի բաքէթ իլէ կիմմէքտէ իքէն տէրտէսթ իթմիշ տիր։

Էճնէպի բօսթալարընն պիրինտէն ալընտըղը միւհթէմիլ օյան մէզքիւր բաքէթլէր՝ կէօմրիւք գաշաղը օլտըղընտան, մէրգումա՝ Պասը Զապթիյէ կէօթիւրիւլիւպ, Զապթիյէ Նազընը Քեամիլ պէյ հայրէթլէրինին հուզուրընտա իսթինթագը էվվէլիսի իճրա օլունմըշ, վէ էլեէվմ թահգիգաթա տէվամ օլունըյօր իմիշ։

—Բօրսահտտէն իչար օլունտըղընա կէօրէ, չարպպ, զէյթին եազը վէ սապունը համիլ օլտըղը հայտէ խաքէնտէրիյէյէ միւթէվէճճիհէն Գանտիատան հարէքէթ իթմիշ օյան պիր Օսմանը սէֆինէսի՝ չէտտիտ պիր ֆուրթունայա իմութուլարագ Բօրսահտ լիմանը գուրպինտէ բարչալանմըշ, վէ գաբթան իլէ 6 թայֆասը գուրթարըլապիլմիշ իսէ տէ, պիր թայֆա իլէ 2 եօլճը զարգ օլմըշլար տըր։ Կէրէք սէֆինէ վէ կէրէք համուլէսի սիկուրթալը իմիշ։

—Խարիվիյէ գումբանիասը՝ քէնտի բօսթա վաքօրլարընընն պունտան պէօյլէ Գըրմզը տէնիզտէ Զէյլա վէ Պէրպէրա լիմանլարընա ուղրամայաճագլարընը իլան էթմիշ տիր։

—Գատրն վէ էրքէք 1500տէն զիյատէ Բուս հաճիյէրինին Սուրիա վիլայէթի տախիլինտէ Թիպերիյէյէ կէտէրէք, իքի կիւն օրատա գալտրգտան սօնրա Գուտսը Շէրիճէ միւթէվէճճիհէն հարէքէթ իթմիշ օլտըղլարը՝ մահալինտէն եազըլըեօր։

—Եէմէնտէ Սէնաանըն էհալի վէ թիւճճարանը միւթէպէրանը՝ մահալլի նախպի ալէյհինտէ Շէյխ Իսլամ հազրէթլէրի իլէ Ալիյէ նէզարէթինէ վէ Եեմէն վալիսինէ բէք չօգ մէվատտը հավի 3 գրթա մահգէրը ուսումի թագտիմ իթմիշլէր տիր։

—Մէլանիքաէ մուգիմ պիլճիւմէ էճնէպի գօնսօլօսլարը՝ վալիի ճէտտիտ հագգը բաշա հազրէթլէրինի զիյարէթ իթմիշ օլտըղլարը կիպի, վալիի միւշարէլէյհ հազրէթլէրի տախի իքի կէչն սօնրա մումանիլէյհիւմ գօնսօլօսլարա իատէի զիյարէթ էյլէմիշ տիր։

—Կէչէն կիւն Գուզկունճուգտա միւհթէրէգ օյան Ատէմ պէյին եալըսընտա պիր հալալըղը թանարագ վէֆաթ իթտիկինի կէչէն կիւն եազմըշ իտի։

Մէսմուաթա նազարէն, հարիգը մէզքիւրտէ պագը մահալլէրի եանմըշ օյան միրը մուսամիլէյհին ուշագլարընան պիրի տախի տիւն վէֆաթ իթմիշ տիր։

—Էվվէլքի կէճէ սաաթ 7 գարարլարընտա Գանտիլի ճիվարընտա քեհին թալիմխանէ մէյտանընընա կէօչէ օղլու Արթին էֆէնտինին մախտումը Գրիգոր էֆէնտինին միւթէսարրըֆ օլտըղը վէ խըրվաթ բէթրօնընը պէքճի պուլունտըղը ախչապ քէօչքտէն աթէչ զուհուր իտէրէք, եալընըզ մէզքիւր քէօչք միւհթէրէգ օլմուշ տըր։

Իչպու քէօչք՝ 3000 լիրա գըյմէթինտէ օլուպ, 590 լիրայա սիկուրթատա իմիշ։

—Ոէլանիք վիլայէթինտէ Ֆլորինա գազասընտա սասքիրը Շահանէ իլէ 4 Պուլկար էշգիյասը պէյնինտէ պիր միւսատէմէ մուգու պուլարագ, էշգիյատան պիրի թէլէֆ օլմուշ վէ պիրի մէճրուհէն թութուլուպ, տիկէր 2սի ֆիրար էյլէմիշ տիր։

—Պրուսա սանճաղընտա ըթլանօս գազասը գայմագամը իլէ ալար մէմուրը պէյնինտէ զէխարիր մատտէսինտէն տօպալը պիր արպէտտա վուգուա կէլիպ, իշ միւտարէպէյէ գատար վարարընընտան, քէֆիյէթ՝ մահալլի մահքէմէսինճէ թէտգիգ օլունմագտա իմիշ։

—Ֆիլիպէտէ նէյր օլունան Մուէոռուէ կլաս վէ Տէէրէ կազէթալարընընն մէմալիքը Շահանէյէ կէտիրիլմէսինէ թաքատ իմիշ։

—Գահիրէտէն իչար օլընտըղընա կէօրէ, Մըսրը մէսէլէի մալիյիսինէ տաիր ախիրէն ագտ օլընան մուգավէլէնամէ՝ Խաքէնտէրիյէնին Թօքա թութուլմասընտա միւթէզարրուր օլանլարընն մէմնունիյէնի մուճիպ օլմուշ տըր։

Իչպու մուգավէլէնամէ մուճիպինճէ ագտ օլընճագ 9 միլիոն լիրալըգ իսթիգրազը ճէտտիտ՝ պէրվէճճը աթի սարֆ իտիլճէճք տիր։

Խաքէնտէրիյէ թազմիսնաթը 4·000 000
Բօչիյտ Պանգասընա տէն 1·000 000
Մըսըր » » 300 000
Անկլօ-Էճիբսիէն » » 1·000 000
Օսմանը » » 600·000
Էվգաֆը Մըսրիյէ իտարէսինէ 300 000
7·200 000

Պունտան պաշգա պիր միլիոն լիրա սու ճէտտվէյլերինին թամիրինէ, վէ պիր միլիոն լիրա տախի արա սրրա ինկիլթէրրա հիւքիւմէթի թարաֆընտան հիւքիւմէթը Մըսրիյէյէ վէրիլէն մէպալիմը Սուրիա վիլայէթի տախիլինտէ թիպերիյէյէ կէտէրէք, իքի կիւն օրատա գալտրգտան սօնրա Գուտսը Շէրիճէ միւթէվէճճիհէն հարէքէթ իթմիշ օլտըղլարը՝ մահալինտէն եազըլըեօր։

Պինաէն ալէյհ խթիգրազը մէզքիւր՝ հիւքիւմէթը Մըսրիյէնին տուլունը սապգասընը թէսվիյէյ սարֆ օլունուպ, իհթիյաճաթը հազրէսինէ մէտտար օլամահաճագ տըր։

—Կէչէնլէրտէ Մէքքէտէ միճէտտէտէն ինչա իտիլմիշ օյան հիւքիւմէթ գօնաղը իլէ գըշլանըն գաբուսունա թաալիգ գըլընմագ իւզրէ Տէրսաատէթճէ սուրէթը մունթազամէտ եաբտրըլմըշ օյան արմի Օսմանի՝ պու քէրրէ Լօյտ գումբանեասընընն պիր վաբտրը իլէ օլ ճանիպէ իրսալ գըլընմըշ տըր։

—Մէքքէտէն թաիֆէ գատար թէմտիտի միւգթէզի իրատէի Սենիյէտէն օյան թէլէկրաֆխաթընընն չու կիւնլէրտէ խիթամ պուլաճաղը մահալինտէն իչար գըլընմըշ տըր։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Խառն ժողով տիւն Մաքսուտ Սիմօն պէյ էֆ. հազրէթլէրինին Ատենապետութիւնը թահրընտա պիլ իհթիմա, պէր վէճճը աթի գարարլար վէրմիշ տիր։

Մէճլիսը մէզքիւր՝ պիլ միւզաքէրէ, իլգ վաբօրլա Տէրսաատէթ հարէքէթ իթմէսինի պա թէլէկրաֆ բարիդ վէճհապետեան Ամեն. Տ. Յարութիւն Սրբազան հազրէթլէրինէ իչար իթմիշ տիր։

***

Խառն ժողով՝ Պանտրմա վէ Պալքէսէր Առաջն. Տեղապահը կէօմրիւքճեան Գեր. Տ. Մովսէս վարդապետ պիր թահրիրաթ եազըպ, քէնտույէ վէրիլէն թալիմաթ մուճիպինճէ, Պանտրմանը՞ն մը եօգսա Պալքէսէրի՞ն մի մերքէզ օլմազա միւնասիպ օլտըղընը սէրիան թային իթմէսինի վէ պատէհու Սահմանադրութիւն ահքեամընճա միլի մէճլիսլէրին թէչքիլինէ թէչէպիս էյլէմինի էմր իթմէկէ, վէ էհալիյէ տէ այրը պիր մէքթուպ եազըպ մումայիլէյհ Առաջն. Տեղապահ մուավէնէթ իթմէլերինի նասիհաթ էյլէմէկէ գարար վէրմիշ տիր։

***

Մէզքիւր Ժողով՝ Կաթողիկոս ինթիխապրնա միւթէալիգ Էվրագը Կաթողիկոս Տեղապահը վէ Թիւրքիա Էրմէնիներինին Պատուիրակը Ամեն. Տ. Մակար Սրբազանա կէօթիւրմէք մէմուրիյէթի Մկըրեան Արժ. Տ. Յովհաննէս Ալագքահանայա իհալէ օլունտըղընը Միլլէթ մէճլիսը ուսումիսի Դիւանընընն պիր քեաղըրտնան խապէր արմըշ օյազլա, ավտէթինտէ Ս. Էջմիածինտէն Միւռոն կէթիրմէսինի տախի մումայիլէյհ Քահանայա թավսիյէ էյլէմիշ տիր։

Մկրեան Հայր՝ ճուտամա էրթէսի հարէքէթ իտեճէք իմիշ։

***

Խառն Ժողով՝ Օրակարգտա պուլունան Մուշ առաջնորդլըը մէսէլէի մալիմէսի իլէ Դիմաքսեան Գեր. Տ. Հայրեակ Սրբազանը էրզնկեան առաջնորդըղընտան խիթիֆասընը վէ պու կիպի սայիր պագը մէսէլէլերի Բաթրիգը ճէտտիտ Սրբազան հազրէթլէրինին վիւրուտինէ թաալիգ իթմէկէ գարար վէրմիշ տիր։

—

Ս. Երուսաղէմ Բաթրիյի Ամեն. Տ. Եսայի Սրբազան հազրէթլէրի՝ Ամեն. Տ. Եսայի Սրբազան հազրէթլէրինին էմրի մուճիպինճէ, այինը մէզքիւրտէ Տէրսաատէթ Բաթրիգը ճէտտիտ Ամեն. Տ. Յարութիւն Սրբազանը իսմինի եատու թիզքեար էյլէմիշ տիր։

—

Մուշտան պագը զէվաթը միւթէպէրէ՝ Բաթրիգխանէյէ պիր թէլէկրաֆ քէշիտէ իտէրէք, Ս. Կարապետ վանքընը Միաբանութիւնը միյանընտա մէվճուտ օլան նիֆագ ու իխթիլաֆ վէ հալը սիյէթիշիյիալի նագլու թարիֆ իթմիշլէր, վէ Սրուանձտեանց Գեր. Տ. Գարեգին վարդապետին վանահայր նասպէյլա սէրիան օլ թարաֆա իրսալ օլունմասընը թալեպ էյլէմիշլէր տիր։

—

Մաէլմէմունէյէ իսթիխպար էյլէտիկիմիզ կէօրէ, Տատեան Յարութիւն էֆէնտի հայրէթլէրի՝ տիւչար օլտըղը խասթալըգտան խայլըտան խայը էյիլէշիլ տիր։ Միւշարէլէյհ հազրէթլէրի՝ օտասընտա կէզէպիլմէքտէ իսէ տէ, հէնուզ վիզիթա գապալ իտէմէք տիր։

—

Տնտես. խորհուրդ՝ պագը իյդահաթ իթասը իչիւն հէյէթճէ տիւնքի Քաղ. Ժողովա տավէթ օլունմըշ իտի իսէ տէ, Տնտես. խորհուրդ Ատենապետի պիրիքտէ կէլմէմիշ օլտըղընտան, կէլէճէք իճթիմատ գալմըշ տըր։

Մէզքիւր խորհուրդ՝ տիւն Գալաթատա այրընա իճթիմա իտէրէք, պագը մէսաիլի թահթը թէզէքիւրէ ալմըշ տըր։

Տիւն զէզալիք Պուտաժէ գումսիոնը տախի իճթիմա իտէրէք, 1886 պիւտժէսի իւզէրինէ իճրաի մուզաքէրէ էյլէմիշ տիր։

—

ԽՐԻՄԵԱՆ ԱՐՔԵՊԻՍԿՈՊՈՍԸՆ ՎԱՆՏԱՆ ՀԱՐԷՔԷԹԻ

Տիւնքի էֆէնտինին Վան մուխպիրինտէն 31 մարտ թարիխլէ ալտըղը պիր մէքթուպը այնէն թէրճէմէսի տիր։

Էրմէնիներին Բաթրիգի սապգ Խրիմեան Արքեպիսկոպոս՝ տիւն չէհրիմիզտէն հարէքէթ իթմիշ տիր։ Կէչէն բազար բուհանիի միւշարէլէյհ՝ չէհրին քիլիսէսինտէ միւթէատտիտ ճէվասթ հուգուրընտա վէտա վազընը վէրիպ, միւտտէթը էօմրինտէ միլլէթինին բիֆահը հալինէ վէ մէնֆէիի մէմլէքէթէ չալըշտըգընը, վէ միւսինն վէ զալքի իլ պինէէ օլմասը յա պէրապէր էհալինին վէ մէմլէքէթին իսլահը ահվալինէ չալըշմագ իչիւն վէզալիքը բուհանիյէսինի իյֆատտ տէվամ իտէճէկինի պէյան իթմիշ, վէ միւսթագպէլտէ պիւթիւն ալէմէ բիֆահը հալ վէ սուլհ ու ասայիշ կէլէճէկինի պիլպէյան, իսթիգպալէ էմնիյէթլերի օլմասընը ճէմաաթա նասիհաթ էյլէմիշ, վէ «վազիյֆէմիզի իճրա իտէլիմ վէ հագգ թէլա հազրէթլերինէ կիւվէնէլիմ» տէյէրէք մէգալէսինէ խիթաա վէրմիշ տիր։ Իչպու վազը իսթիմա իտէն էհալի՝ կէօզ եաշլարը յա Հայրիկին էթրաֆընը ալարագ, սօն տէֆա միւշարէլէյհին էլինի էօբմիշ վէ տուվասընը ալմըշլար տըր։ Էօյլէնտէն սօնրա Խրիմեան Սրբազան՝ Իրան վէ Բուսիա գօնսօլօսլարընա վէ շէհրին վիւճուհ ու միւթէպէրանընա կիտտերէք վէտալամըշ, վէ պատէհու քէնտի ահիպպի ասարգասընտան պիրինին քէնտույէ իքրամէն վէրտիկի զիյաֆէթտէ հազը պուլունմըշ տըր։

Բուհանիի միւշարէլէյհ՝ ազիմէթի իչիւն Թային օլունան մարտին 30ընճը կիւնիւ Վան գումանտանը ասքէրիսի Մինիր բաշա վէ վալիի միւլայէթ Համիտ բաշա հազարաթըյա վէտալաշտրգտան սօնրա, Տէրսաատէթ միւթէվէճճիհէն հարէքէթ իթմիշ տիր։ Շէհրին պիլճիմէյէ էրմէնի տիւքքէանընը գաբալը օլուպ, միւշարէլէյհ Արքեպիսկոպոսը միւրուր իտէճէկի սօգագլարտա թէպրիզ գաբուսընա գատար քիւլիսէթլի գալապալըգ երզըլմըշ իտի։ Կրօն. վէ քաղ. ժողովլարըն բէիս վէ ապալարը վէ միւթէպէրտն վէ պիլճիմէյէ բիսգոբոսլար վէ բաբաղլար վէ մուալիմլէր՝ Առաջնորդարանընն պէօյիւք սալօնընտա թօբլանմըշլար իտի։ Ալաթուրգա սաաթ 8ոտ Բուսիա գօնսօլօսը Մ. Գալուպաքին՝ թէրճէմանըյլա պէրապէր, վէ պիր ապ սօնդրա Միրզա Մուսա խան՝ օ տախի թէրճէմանըյլա պէրապէր, վէ նիհայէթ Արքեպիսկոպոս Խրիմեան՝ վան Առաջնորդ. Տեղապահը Տ. Պողոս եպիսկոպոս իլէ պէրապէր Առաջնորդարանա միւրուտ իթմիշլէր տիր։ Օ էսնատէ էհալի սալօնա եիւբիւյիւշ իթմիշ օլտըղընտան, պիր վագաա գուհուրինտէն գօրգուլտըղընա մէպնի Գաւառ. Երեսփ. ժողովատեանի վէ պագը միւթէպէրան՝ վէտտա նուրգրընը սէրիան իյրատ իթմիշլէր տիր։ Բուհանիի միւշարէլէյհ՝ պէյանը թէչէքքիւր իտուպ միլլէթ հագգընտա տուվա իթտիքատէն սօնրա, քիլիսէյէ կիթմիշ, վէ օրատա միւթատ օլան տուվալարտան սօնրա, ահվալէ միւնասիպ պիրտէ այինը բուհանի իճրա օլունմուշ տըր։ Պատէհու միւշարէլէյհ Արքեպիսկոպոս՝ էհալի թարաֆընտան չէտիրմէ ալգըշլանմագտա վէ «եաշասընն բէտերիմիզ, եաշասընն կաթողիկոսըզ» սէտալարը այրուգէ չըգարըլմագտա օլտըղը հալտէ, պէկիրէ բաքիպ օլուպ եօլա չըգմըշ տըր։ Վագթը միւֆարէգաթը միւքին օլտըղը գատար կէճիքթիրմէք իւզրէ էբէյիճէ քէսան՝ չէհրին ազ պիր մէսաֆէսինտէ վան կէօլու սահիլինտէ քեհին պիր քէօյ գատար բուհանի միւշարէլէյհէ բէֆագաթ իթմիշլէր տիր։ Հավանըն հէնուզ չիտտէթի վագթընտա միւշարէլէյհ Արքեպիսկոպոսըն սինին իչիւն եօլճըլըգ հէր նէ գատար միւշքիլ վէ մուխթարալը իտի իսէ տէ, Խրիմեան Սրբազան՝ հիւքիւմէթը Մէնիյէյէ սատագաթ վէ ուպուտիյէթի օլտըղընը, վէ Մէթպուր մուֆախխամը թարաֆընտան էմր ու իրատէ պուլրուլտը իսէ նէֆսինի պիլէ ֆէտտա իթմէյէ տայմա հազը վէ միւհէյյա պուլընտըղընը իսպաթ իթմէք իչիւն իչպու սէյահաթա թէչպիւս իթտիկինի տէֆաթլէ պէյան իթմիշ տիր։

Կէլէճէք մէքթուպընտա տա Բօրթուգալիան էֆ.տէն պահ. տէճէյիմ. օ տախի Տէրսաատէթէ կէօնտէրիլմիշ տիր։

—

Բուսիանըն Զէնգուրա (Գրաքնութիւն) հէյէթի՝ էրմէնի մէքթէպլէրինին գաբանմասը հագգընտա էրմէնի կազէթալարընն կէրէք հավատիս վէրմէյէրինի վէ կէրէք պիր միւթալէա պէյան էյլէմէյէրինի թահթը մէճուլիյէթէ ալմըշ օլտըղընտան, գաւագսիա էրմէնի կազէթալարը՝ մէզքիւր թէտպիրը չէտիտը միւսթէպիտտանէ հագգընտա հարթը վահիտ պիլէ եազամմըշլար իսէ տէ, Բուս կազէթալարը պու պապտէ սերպէսթ պրագլըմըշ օլտըգլարընտան, պունլար վէ էգճիմէյէ Նէքէրէնէ. Գէվէ՝ վէ Բաաֆ. Գաբրէյէ կազէթալարը՝ մէքթէպլէրին գաբանմասը հավատիսինի վէրտիքտէն մատտա, պունուն նէթիճէսի միւթէպէսիֆէյի մուճիպ օլաճաղընը տախի հիւքիւմէթէ իհթար ու իլան իթմիշլէր տիր։

ԹԱՂՀԻՀ

«Պագըր Տամկասը» սէրլէվհասը յա տիւնքի նիւսխէսիմզին իլգ սահիֆէյինտէ մինտերիճ ամոգաթ Մ. Ճագամի ճիցցի իմզալը արգուհալ սուրէթինտէ, Տախիլիյէ նէզարէթինին թէզքէրէսի թարիխի «7 զիլհիճճէ 301» օլաճագ եէրտէ, սէհվէն «7 մարտ» եազըլմըշ օլմաղլա, թասհիհինէ իպթիտար օլունուր։

ԻՆԿԻԼԹԷՐՐԱ ՎԷ ՐՈՒՍԻԱ

Ինկիլթերրա վէ Ռուսիա տէվլէթլէրի պէյնինտէ վագը օլան մուխապէրաթ ուզանտրգա հարպ վէ սուլհ քէշֆիլէրի տախի կնահ զայիֆլէնմէքտէ, կնահ քէսպի գուվվէթ իթմէքտէ, վէ պազը քէրրէ տախի սահիպլէրինի թէպտիլ իյլէմէքտէ տիրլէր։

Շիմտիքի հալտէ հարպ քէշֆիաթընդէն էն գուվվէթլի մահէլլի Լօնտրա տրը։ սուլհ քէշֆիաթընդէն միւմքին մէրթէպէ գուվվէթլի մահէլլէրի տախի բարիզ վէ Պէրլին օլուպ, Բէթրսպուրկ իսէ, սուլհ իլէ հարպ քէշֆիյաթընդէն արա եէրինտէքի պիգարար մահէլլ տիր։

Ֆագաթ Աէմանլարան զիատէ սուլհուն պագասընա էմնիյէթլէրի պուլունան պիր միլլէթ տահա եօգ տրը տէսէք ճայիզ տիր։

Աէմանլարդն պու իթիգատլարը, սուլհբէրվէրլիքլէրի քէսրէթինտէ՞ն մի իլէրու կէլմէքտիր, էլէրինտէ քիւլլիյէթլի Ռուս ֆօնտօլարը պուլունմասընտա՞ն մը, եօգսա Բրէնս Պիզմարգ ճէնապէրինին բէք եագընընտա պուլունմայարը իլէ սահիհ պիր շէյ պիտիքլէրինտէ՞ն մի, պուրասը պիր էյիճէ քէշֆ օլունմայօր։

Եարընդը յուրասը բէք սահիհ տիր քի, մասազլահ սահիհէն Ինկիլթերրա իլէ Ռուսիա տէվլէթլէրի պէյնինտէ պիր հարպ վուգու պուլուտուղընտա, իլա ֆէլաքէթ, Պէրլին պօրասընտա զուհուրա կէլէճէք տիր։

Ռուսիա ֆօնտօսու 100 ղյրատտէլէրինտէ իքէն, մէսէլէնին պիտայէթինտէն պէրու կէվզէյէ կէվզէյէ, նիհայէթ կէչէն կիւնքի մալիյէճէ պիւրանը իլա զարպընտա, 82 ղրշ գատար թէնէզզիւլ էյլէտի։

Աբթէգ Ֆիրիէն մուհարէպէյէ պաչանտրընտա, Ռուսիա ֆօնտօլարընդն նէ՛րէյլէրէ գատար թէնէզզիւլ իտէպիլէճէյի, իլա իչարէթտէն անլաշըլըր։

Աէմանլարընդն էլինտէ պուլունան ֆօնտօլարընդն էն չօղու, Ռուսիա ֆօնտօսը օլուպ, հաթթա սխիրէն թէտափլէ չէգարրլան Ռուսիա իսթիգրազը սէհիմէրինին հէման քեաֆֆէսի տախի Աղման պանքէրլէրի եէտինտէ պուլունմադտա կիպի տիր։

Վագա ումում Ռուսիա ֆօնտօլարընդն էն պէօյիւք գրսմը Ինկիլթերրին եէտինտէ իտի իսէ տէ, էն էվվէլ Տէյլի Թէլէկրաֆընդն խապէր վէրմիշ օլօրը հարէքէթի ասքէրիյէ (Ռուսիանընդն) Լօնտրատա մալիւմ օլուր օլմազ, պիւթիւն Ռուս ֆօնտօսը սահիպի Ինկիլթերրէ ալէթթաճիլ քեաղրլարընդը սաթըպ էլլէրինտէն չէգարմայա պագտրգլարընդնտան, Աէման պանքէրլէրի, քէնտի էլլէրինտէ պուլունան քիւլլիյէթլի Ռուսիա ֆօնտօլարընդն ֆիյաթընդը թութապիմէք իւմիտի իլէ Ինկիլիզլէրին գարշըլարընդա կէչտիլէր, վէ օնլար սաթարգա քէնտիլէրի տէ սաթընդն ալտըլար։

Ինկիլիզլէր, Ռուսիա ֆօնտօլարընդն իսթիգպալինի օլ գատար գարարթընդը կէօրմէքտէ իտիլէր քի, էլլէրինտէ պուլունանտան տա ֆազլա ալէթ սաթմըշլար տրը տէնիր, վէ հաթթա չու սօն պիր գաչ կիւն զարֆընտա Ռուսիա ֆօնտօլարընդն պիրազ գավիլիք կէօսթէրմիշ օլմալարը տա, Ինկիլիզլէրին ֆազլա ալէթլարընդը գաբամագ իսթէմիշ օլմալարընդա հավլ իտիլիյօր։

Ֆագաթ հէր նասըլ տա օլմուշ օլսա, շիմտի Ռուսիա ֆօնտօլարընդն Աէմանլար էլինտէ թըգրըպ գալմըշ օլմալարը բէք սահիհ կէօրիւնիր, վէ սահիհէն մուհարէպէյէ պէտ օլունմագտա Ռուսիա ֆօնտօլարընդն, պէյքի միսլի կէօրիւլմէտիք սուրէթտէ տիւշէճէքլէրի, վէ Աէմանլարընդն բէք պէօյիւք զիանլարա տիւշար օլաճագլարը բէք իհթիմալի կէօրիւնտիյիւնտէն, սուլհուն պագը գալաճաղընա տայիր հիսթիտիքլէրի էմնիյէթլէրինի տէ, արզուլարընդն քէսրէթինէ համլ իյէմէք ճայիզ կէօրիւէպիլիր։

Շիմտի ասըլ իշ Լօնտրատա տրը։ Լօնտրա պօրասընա պագմալը երզ։

Լօնտրա պօրասը տա, հէման քեամիլէն հարպ թարաֆընա մէյիլ տրը։

Ֆիլվագը մէզքիւր մէլիյաթ տախի ասըլսըզ տէյիլ տիր։

Ինկիլիզլէր, արթըգ Ռուսիանընդն գուրու վատէրիյէ իգթիֆա իտէմէեէճէքլէրինի, եէքավաղ պէեան իտէեօրլար։

Ֆագաթ Ռուսիա տէվլէթի, Ինկիլթերրայա քէնտի վատէրինտէն պաչգա նէ վերէպիլէճէք տիր։

Մէսէլէնին էն նազիք, վէ էն բիւրիւզլիւ ճիհէթի տէ պու տրը։

Աֆղանիսթան հուտուտու, պիր գաչ միլիք չէօլ կէրիտէ եախօտ պիր գաչ միլիք չէօլ իլէրուտէ թայէին օլունմուշ, պունուն օլ գատար հիւքմիւ եօգ տրը քի, պիր թէք կէմինին վէ պիր թէք ասքէրին պիլէ եէրինտէն գալգըպ պիհուզուր օլմասընա տէյմէզ։

Ինկիլիզլէրին իսթէտիյի չու տուր քի, Ռուսիա տէվլէթինին իլէրուտէ, չու եա պու Դէպրէյնէն թահթընտա օլարագ օ հուտուտու տախի թէճավուզ իյլէմէսի իհթիմալինէ գարշը զայէթ սաղլամ պիր քէֆալէթլէրի պուլուն սուն։

Պու քէֆալէթ նէ՞ սուրէթլէ էլտէ իտիլէճէ՞ տիր։

—Հէրթէնը իշչալը իլէ էլտէ իտիլէճէք տիր տէվէք իսթէեօրլար Ինկիլիզլէր։

Ֆագաթ Ռուսիա տէվլէթի, Ինկիլիզլէրին հէրթա կիրիպ եէրլէշմէլէրինէ միւսաատէ իտէպիլէճէ՞ք մի տիր։

Հէրթա չէհրի, Աֆղանիսթանընդն բայիթաթը տէյիլ տիր, հաթթա ալէնն պիր Աֆղան չէհրի տէ օլմայրպ, Աֆղանիսթանընդն թա իրան հուտուտունտա, նիմ իրան, նիմ թիւրքմէն, վէ նիմ Աֆղան պիր մահէլլ տիր։

Ֆագաթ Հէրթընդն էօյլէ պիր մուհիմմ մէվգըսը վար տրը քի, Ռուսլար անը զապթ իթմէտիքճէ, նէ Աֆղանիսթանընդն իշէրիլէրինէ տօղրու հարէքէթ իտէպիլիրլէր, վէ նէ տէ քէնտի հիւքմլէրի թահթընա ալմըշ օլտուգլարը թիւրքմէնլէր իւզէրինէ, իրան իւզէրինէ, վէ Աֆղանիսթան իւզէրինէ տէ գաթի պիր նուֆուզ ու թէէսսիր էլէ կէչիրէպիլիրլէր։

Տիկէր թարաֆտան, Հէրթա չէհրի եա Ինկիլիզլէրին իշղալընտա եա տօղրուտան տօղրու քէնտի հիմայէլէրի թահթընտա պուլունուր իսէ, Ռուսլարընդն իլէրուտէ Աֆղանիսթան իւզէրինէ վուգու պուլապիլէճէք հիւճում թարիգլէրի քեամիլէն գաթ օլունտուգտան պաշգա, Ռուսլար անընդ զապթը իլէ թիւրքմէնլէր, իրանլըլար, վէ Աֆղանլար իւզէրինէ նէ՞ տէրէճէճէ հիւքմ ու թէէսսիր իշչէտէպիլէճէքլէր իտի իսէ, օնլարընդն քեաֆֆէսի տախի Ինկիլիզլէրին էլինէ կէչմիշ օլաճագ տրը։

Ռուսլար, Ինկիլթերրանընդն պաշգա պիր թարաֆտա տէրքեաբ օլան զայէլէրինտէն իսթիֆատէ իտէրէք, Հէրթա չէհրինի պիր զաֆլէթլէ զապթ իթմէք թասավվուրընտա պուլունտըլար։

Ֆագաթ քէնտի պէտպախթլըգլարընդնտան Ինկիլիզլէր պուտէֆա բէք ուեանընդ տավրանըպ էօյլէ պիր գաթի հարէքէթտէ պուլունտուլար քի, Ռուսիալրլար շիմտի եա քէնտի էլլէրինէ կէչիրմէք իսթէտիքլէրի Հէրթա չէհրինի քէնտի էլլէրի իլէ Ինկիլիզլէրին իշղալինէ եա հիմայէսինէ թէսլիմ իյլէմէյէ, եա եօգսա, Նէթիճէսի քէնտիլէրի իշին բէք գարարթընը կէօրիւնէն պիր Ինկիլիզ մուհարէպէսինի կէօղէ ալմահա մէճպուր պուլունմագտա տըրլար։

Ֆիլ վագը իշին իքի թարաֆը տախի Ռուսլար իշին բէք ազըր պասմագտա իսէ տէ, պիզզաթ քէնտի էլլէրի իլէ թէրթիպ իյլէմիշ օլտուգլարը վէ հազմի բէք միշքիլ պէօրէք իշին, քիմէ շիքեայէթ իթմէյէ հագգլարը վարտրը։

Պագալըմ իքի միշքիլ ճիհէթտէն հանկըսընը գապուլէ գարար վերէճէքլէր տիր։

Ինկիլթերրա հէր իքի ճիհէթ իշին տախի հազրը պուլունտուղունու գաթիէն իթթաբ իտիպ, օնա կէօրէ քէնտի հազրլըզընը տախի իքմալ իթմիշ տիր։

ՊԻՐ ԿԱԶԷԹԱ ՊԱԳՇԻՇԻ ՏԱՀԱ

Կէչէն կիւնլէր, Լօնտրատա թապ ու նէշր օլունան Հոուզէր ձէրէլնամ Ինկիլիզ կազէթասընն, եէնիտէն եազըլաճագ 200·000 ապօնէլէրինէ իքրամիյէ օլարագ վերէճէճի պագշիշէրի զիքր ու պէյան իյլէտիք։

Պու տէֆա տախի, եինէ Լօնտրատա թապ ու նէշր օլունան Կուզէն Աէյօ նամ տիվէր պիր բէսիմլի վէ հաֆթալըգ կազէթանընդն շու աթիտէքի իլանընը կէօրմիւշլիւզ տիր։

«Կուզէն Աէյօ»ենին սահիպլէրի, կէրէք Ամերիգատա վէ կէրէք Ինկիլթերրատա պէօյիւք բազպէթ պուլմուշ օլան կազէթալարընը հէր խանէյէ իտխալ իյլէմէք արզուսընտա պուլունտրգլարընտան, մայիս 16յա տէկին եէնիտէն ապօնէ եազըլաճագ 100·000 զէվաթա, շու ատիթէքի ԱԼԷՈ ՀԷՏԻ. ՕԷԼԷՐԻ թագտիմ իտէճէքլէրտիր։

«Պէհէր ապօնէնին միճէրրէտ պիր իքրամիյէ գապանաճաղը տէրքեաբ օլուպ, մէզքիւր իքրամիյէլէր տէ չունլարտան իպարէթ օլաճագ տրը։

Լէ. Ինկ.

5 նօմէրօ գազանաճագ 100էր լիրա	500
5 նօմէրօ գազանաճագ 50էր լիրա	250
10 նօմէրօ գազանաճագ 20էր լիրա	200
10 նօմէրօ գազանաճագ 10ար լիրա	100
10 նօմէրօ գազանաճագ 5էր լիրա	50
3 նօմէրօ գազանաճագ 50էր լիրալըգ ալէա բիյանօլար	150
5 նօմէրօ գազանաճագ 20էր լիրալըգ ալէա օրկանօլար	100
20 նօմէրօ գազանաճագ 8էր լիրալըգ ալթուն էրքէք սաաթլարը	160
20 նօմէրօ գազանաճագ 5էր լիրալըգ ալթուն գատրն սաաթլարը	100
20 նօմէրօ գազանաճագ 6չար լիրալըգ էլմաս քիւբէլէր	120
20 նօմէրօ գազանաճագ 3էր լիրալըգ կիւմիւշ էրքէք սաաթլարը	60
30 նօմէրօ գազանաճագ 2էր լիրալըգ կիւմիւշ չօճուգ սաաթլարը	60
20 նօմէրօ գազանաճագ 4էր լիրալըգ ալթուն էրքէք ալկէրթլէրի	80
20 նօմէրօ գազանաճագ 3էր լիրալըգ ալթուն գատրն պօյունլուգլարը	60
10 նօմէրօ գազանաճագ 17էր լիրալըգ ալթուն ալէա պիսիքլէր	170
5 նօմէրօ գազանաճագ 20էր լիրալըգ կիւմիւշ չայ թագըմլարը	100
500 նօմէրօ գազանաճագ 8էր շիլինլիք ալթուն գալէմ թագըմլարը	200
500 նօմէրօ գազանաճագ 4էր շիլինլիք կիւմիւշ գուրշուն գալէմ	100
500 նօմէրօ գազանաճագ 4էր շիլինլիք լանթէրն մաժիք (մագական լապտեր)	100
500 նօմէրօ գազանաճագ 4էր շիլինլիք չօճուգ չագըրլարը	100
500 նօմէրօ գազանաճագ 4էր շիլինլիք գատրն չագըրլարը	100
1000 նօմէրօ գազանաճագ 4էր շիլինլիք եազըլը պօյա բէսիմլէր	200
500 նօմէրօ գազանաճագ 8էր շիլինլիք ալթուն քիբէր	200
1000 նօմէրօ գազանաճագ 4էր շիլինլիք ալէա ալպիսլէր	200

Պագը գալան 95237 նօմէրօլար տախի պէհէմէհա՝ պիր շիլինտէն տէօրթ շիլինէ գատար գրյմէթլէրի պուլունան պիրէր ալէա վէ ֆայիտէլի պագշիշէր գազանաճագ տըրլար։

Կուզէն Աէյօ՝ էնինէ էլիի 8 շիլին (44 զրշ.) տրը. ֆագաթ 2 շիլին վերիպ եազընը իւչ այլըգ եազըլանլարա տա, պիրէր իքրամիյէ նօմէրօսը վերիլիպ, պունլարընդ, պալէատէ զիքր օլունան պագշիշլէրտէն պիրիսինէ հագգլարը պուլընաճագ տրը։

«Տէօրթ շիլին վերիպ ալթը այլըգ եազըլանա 2 ատէտ պագշիշ նօմէրօսը, վէ 8 շիլին վերիպ պիւթիւն սէնէլիք ապօնէ եազըլանլարա տա, տէօրթ ատէտ պագշիշ նօմէրօսը վերիլէճէք տիր։

«Նէֆսի Ինկիլթերրա իշին, կազէթանընդ բօսթա բարասը տա պիզիմ իւզէրիմիզտէ օլաճագ տրը։

«Իւչ այլըգ 13, ալթը այլըգ 26, վէ սէնէլիք 32 Նիսսէ վերիլիր։»

Գարիսունրմրզտան պագրլարընդն, իշչու Կուզէն Աէյօ՝ նամ ՊԱԳՇԻՇԵԼԻ կազէթանընդն տախի մահէլլինի պիզէ սիվալ պույուրաճագլարը թապիի կէօրիւնտիւլինտէն, թարաֆէյնի պիր պահմէթտէն գուրթարմըշ օլմագ իշիւն պու կիւնտէն անընդ ատրսինի եազմամըզ ֆէնա օլմագ։

Golden Argosy Ec.
Salisbury square,
Fleet street, London E C

Անճագ կէչէն կիւն տախի սէօյլէմիշ օլտուղըմըզ վէճհ իլէ, պիզիմ պու բիյանգօլարը նէշր իթմէմիզտէն մագսէտիմիզ՝ անլէրի իլան իթմէք օլմայրպ, իլա Ինկիլիզ կազէթալարընդն ապօնէ պուլմագ իշիւն իթթիխազ իթթիքլէրի էնվաֆ թէսապիր հագգընտա մալիւմաթ վէրմէք տիր։ Պինաէնալեյհ իշպու նէշրիյաթըմըզ՝ պիր թավսիյէ ատատ օլունմամալը տրը։

ՄԷՔԵԱԹԻՊ

ՏԻՕԱՐՊԷՔԻՐ

Եէհրը մէգթիւր մուխպիրիմիզտէն մարտ 8 թարիխլէ ալտըղըմըզ պիր մէքթուպ տրը։

Հրաշալեաց Մկրտիչ Եպիսկոպոս Տէրունական։

Ազգային լրագրապետք, լրագիր ընթերցողք, մասնաւորապէս Ազգային կեդրոնական վարչութեան Պատուարժան անդամք լաւկը յիշեն տեղւոյս և շրջակայից մէջ բնակեալ հազարաւոր Հայոց մտաւորական, կրօնական և ազգային գործունէութեան ինչ կարգի և աստիճանի հասած է։ Տիգրանակերտ վերջին տասն և հինգ տարուան մէջ իւր անցուցած ցաւալի դէպքերն և արդի յետադէմ պառակտեալ և բոլորովին անիշխան վիճակին վրայ ներկայիս գրել հարկ էր։ Խորհելով թէ տակաւին կեդրոնական վարչութիւնն իւր օրինաւոր նախագահն չունենալով, գալիքով կը խոստանամ գրել երբ նորընտիր Սրբազան Պատրիարքը Հայրը ազգային դեկն ձեռք առած գործել սկսի, վասն զի ասկէց առաջ շատ գրած և կեդրոնական բարեխնամ վարչութեան ուշադրութիւն հրաւիրած եմ, բայց ապարդիւն։ Պատրիարքարանն երբէք կարուկ միջոց մը ձեռք առած և տնօրինած չէ, ուստի մեր բոլոր յոյսն բոլորովին դրած եմք Նորընտիր Պատրիարքի բացած ազգային Նոր ասպարիզին վրայ, ուրեմն մենք մինչեւ այն ատեն յուսանք և սպասենք։ Դառնամք այս աւուր նիւթին վերայ որ այն ալ շատ կապակցութիւն ունի մեր տխուր տրդի վիճակին հետ։ Գիտէ՞ք, Տէր Խմբագրապետ, մեր ազգային և կրօնական գեղծմունքներն քիչ էին, քիչ մահէլլինի պիզէ սիվալ պույուրաճագլարը թապիի կէօրիւնտիւլինտէն, թարաֆէյնի պիր պահմէթտէն գուրթարմըշ օլմագ իշիւն պու կիւնտէն անընդ ատրսինի եազմամըզ ֆէնա օլմագ։

---

(45)

ԳԸԶԸԼ ՍԻՀՐՊԱԶ

ՄԻԹԷՐՃԻՄԻ ԱՆՏՈՆ ԱԼԻՔ

—Պու խուսուսա եէմին տախի իտէրիմ։ Գօնթ տը Բահօն խասէրի օլմագսըզն էօնիւմէ իշի տօյու ալթուն քէսէսի պիլէ տիւշիւրէճէք օլսա, հէման ալըպ, աչմազսըզն քէնտիսինէ թէսլիմ իտէճէյիմէ շիւպհէ եօգ։

—Էօյլէ օլմագ լազըմ կէլիր։ Շուրասընը տա խաթրընտան չըգարմա քի, էն հիւգի պիր միհնատպէթսիգլիք պուրատան չըգըպ կիթմէնէ սէպէպ օլապիր։ Էկէրչի Գօնթ տը Բահօն պիր սէպէպէ մէպնի սանա եօլ վերմէյէ զալգըշամագ օլուր իսէ, պէն ասլա վէճաթէթ իտէմէմ, շիւնքի օ հալտէ քէնտի հագգընտա տախի շիւսկէյի տավէթ իտէրիմ։ Գօնաղընը խըզմէթքեարլարընյա, օլմայա քի միճատէլէ վէ միւնազասյա թութուշասընն։ Տիմա կիւվէր եիւզ, վէ խօշ մուամէլէ իալրագ էյլէյէսին. վէ հագգընն օլտուղու հալտէ պիլէ մուանիտանէ տավրանմայըպ, խօշ կէօր։ Ադ սէօզ սէօյլէ, չօգ տինլէ. կէչէն տէօնէյէ տրգգաթ էթ. քիմին նէ սէօյլէտիյինի, քիմին սիւքիւթ իթտիյինի ֆարգ էթ. հէր չէյի կէօզլէ, տինլէ, արա վէ պանա մալիմաթ վէր։

—Էմրինիզի թէմամըյլա ֆբրա էտէրիմ։

—Պաչդա պիր տեյէճէյիմ գալմատը. սաաթ գա՞չ։

—Սէքիզ պուչուգ։

—Կէլ էօյլէ իսէ պէնի կիյինտիր։

Մարքի եաթագտան զալգըպ, Լազարընն էօնիւնէ օթուրտու։ Լազար, մայմուն կիսի հիւնէրվէր պիր քիմսէ իտի։ Ալա թըրաշ էտէր վէ սաչ թարար իտի. վէ սարը պիր եօլաա սագլանըպ տա, կէչէնէ, եա քէսէնի վէ եախօտ էօմրիւնիւ վէր տէմէյի պիլտիյի կիսի, հէր չէյ էլինտէն կէլիր իտի։

Խուլասաի քէլամ, Մարքի՝ Լազարընն էօնիւնտէն ֆէվգէլատէ սուրէթլէ էլթաֆէթլի վէ հիւսնիւ պիր հալտէ գայգը։

Էկէր Սէն-Ժիւռ գարկէսինտէքի լօգանթաճընընն գըզը Ժիւլի Շատօրան Մարքիի չու հալինտէ կէօրէճէք օլսա տէրին տէրին ահ իտէճէք օլտուղընա չիւպհէ օլունմամազ։

Մարքի սաչլարընը թարաթտըգտան վէ երգանտրգտան սօնրա, Լազար պիր տօլապ աչըպ, վէ իշինտէն քէթէն պիր կէօմլէք չըգարըպ, էֆէնտիսինէ կիյինտիրտի։

Մուսխխարէն Մարքի՝ Բարիստէն, Գօնթուն թէրզիսինտէն կէլմիշ օլան էլսիսէլէրին իշինտէն պիր գաթ սապակ էլսիսէպի այըրտը։ Իրքէք չօրապլարը այագլարընա կէչիրտիքտէն սօնրա, ուզուն գըրմըզը թօբուգլու գունտուբալարը թագընը, պէլինէ քիչիք պիր գըլըճ կէչիրտի, գօլթուղունուն ալթընա սրրմա չէրիտի պիր շապգա սըգրշըրտը. վէ Լազարընն պագտըղը այինէնին գարշըսընա կէչիպ, քէնտիյի սիգտիւ։

Շու սըրատա, գարու ուրուվաղլէ Լազար գօշտու աչը։ Գօնթուն ուշաղը կէլմիշ, Մարքիինն հէնուզ ույանմըշ օլուպ օյմատըղընը, վէ Գօնթու գապու իտիպ իթմէտիկինի սիւալ իթթիքտէն, վէ մուվաֆագաթը հավվի ճէվապը ալարգտան սօնրա, պըրագըպ կիթտի։ Պէչ տագիգէ սօնղրա, Աննիպալ տը Բահօն իչերի կիրտի։

—Սիզի չու հալտէ կէօրտիւյիւմէ նէ՞ գատար մէմնուն օլտուս։ Իլթէ պու սապակ պէր վէճհի տապրգ, Ֆրանսանընն էն կէօսթէրիչի ասըլզատէկեանը հալինի քէսպ իթմիշինիզ։

—Սաեէնիզտէ Գօնթ, —տէտի Մարքի։

—Էսթաղֆուրլահ, օ լազըմ տէյիլ, բահաթ ույուտունո՞ւզ մու։

—Պու գատար բահաթ էօմրիւմտէ ույումամըշ իտիմ. եէնէ սիզին սաեէնիզտէ։

—Խա՛ղըմա պու կէճէ պիր շէյ կէլտի։ Տիւշինտիւմ քի պունճա սէրկիւզէթլէր արասընտա, քէսէնիզի զապպ իթմիշ օլապիլիրսինիզ. միւսատէ իսինիպ տէ, էօտիճճ մաղամընտա օլարագ, շու պէշ եիւզ ալթունը թագտիմ իտէյիմ։ Պու ճիզի մէպլաղը, սարֆ իտիպ պիթիրէճէք օլուրսանըզ եէնէ սարրաֆընընը մաղամընտա սէնտէն ազչէ իսթէյսիպիրսինիզ. վէ հաթթա բէք մէմնուն օլուրը։

—Վէ ֆագաթ . . .

—Ըճճա իտէրիմ. պու պապատ սէօզ լազըմ տէյիլ։ Էկէր իսթէր իսէնիզ աչաղը ինէլիմ. Գօնթէս իլէ Մարքիզ տը Շավինեի պաղչէտէ կէզիյօրլար. Գօնթէս զիյատէսկյէ սիզի կէօրմէք իսթէյօր. Օյէնք իսէ, պիրազ վուգուֆճու օլտուղընտան, քիմ օլտուղընը անլամագ իշիւն ֆէվգէլատէ մէրազ իտէյօր։ Շու գարըլարը պէքլէթմէյէլիմ . .

20

Գօնթ տը Բահօն իլէ Մարքի՝ ճէսիմ մէրմէր պիր ներտիւպանտան աչաղը էնտիկէր վէ իքի եանը իքի եիւզ սէնէլիք մէչէ աղամճարըյլա մուհաթ օլան ուզուն պիր եօլտան օրմանլըզ եօլունու թութտըլար. ուզագտան՝ պիրիսի մահ վէ տիկէրի բէմպէ էլսիսէպի իքի գարը միչահէտէ էյլէմիշլեր։

—Իշթէ Գօնթէս իլէ Մատամ տը Շավինեի, եանլարընա կիտէլիմ—տէտի Գօնթ տը Բահօն։

Պէշ տագըգա գատար եիւրիւտիքտէն սօնրա պուլուչարլար։

—Իշթէ, Մարի, Քէպլիւգաթըմըզտան օլան չու սէֆիլ չօճուգ կէլմիշ. ուսուլը գատիմէտէն օլտուղը վէճհ իւզրէ, պիզ տէ չիմտի սէմիզճէ պիր տանա գուրպան քէսմէլիյիզ. . . —Վէ Մարքիզ տը Շավինեյէ խթապէն—Մարքիզ, թէպլիւգաթըմըզտան Մարքի տը Սէն-Մէքզանը սիզէ թագտիմ իտէրիմ. խսմինի չօգ տէֆալար իշթիմիշ օլտուղընը ճիհէթլէ, պիր տէրճէճէյէ գատար քէնտիսինի թանըմալըսընը։

Մարքի, Գօնթէսին հուզուրընտա պաչընը էյտիքտէն սօնրա, քէմալը բիայէթլէ էլինի էօրտիւ. վէ Մատամ տը Շավինեյէ տախի իհթիրամ իլէ սէլամ վերտի. վէ Ֆէվգէլատէ թէհայեիւրտ գալմըշ օլտուղընը պիր Նիկեահը մախսուսլէ իյմա էյլէտի։

Մատամ տը Շավինեի, Մարքիինն սէլամընա մուգապէլէ էյլէտի վէ էօնիւնէ պագըպ գըզարտը։

Շու գարըլարընն հէր իքսի տախի պիր հիւսնիւ թամմէ մալիքէ իտիլէր իսէ տէ, կիւզէլիքլէրի ասլա եէքտիկէրինէ մուգիյս տէյիլ իտի։

Մատամ տը Բահօն ուզուն պօյլու, սարը, մալ կէօզիւ վէ սարը սաչը իտի. էօյլէ պիր սինէ վասըլ օլմուշ իտի քի, ալէսսէվիյէ թայիֆէի զէնան օ սիննէտ պիր ճիսմի միքէմմէլ իքթիսապլյա, ճընսլարընա մախսուս օլան բէզէագ վէ լէթաֆէթլի զըյաը բէրթէվիչանընը ֆէվգէլատէ մէրքէզպէտ էթրաֆա աքսէնտաց իտէրլէր. Թարիֆտէն Գօնթէսին օթուզ եաշընտա օլտուղը անլաշըլըր։

(Տէվ-4)

մ'ալ ըսեմ թէ բոլորովին կրօնական հիմնական գեղծումներ օր ըստ օրէ աւելցնելու վրայ է Դերաշնորհ Տ. Մկրտիչ հրաշագործ եպիսկոպոսն. իւր վերջին օրերու մէջ ըրած վերջին ծայր կրօնական գեղծումներն բոլորովին դայթակղութեան մէջ ձգած է տեղւոյս Հայոց հետ բոլոր լսող Քրիստոնեայք։ Նորին Սրբազնութեան անցեալն և ազգավնաս գործքերն տակաւին չեմ յուսար որ մոռցուած ըլլան, և մենք ալ չենք ուզեր իւր անցեալին վրայ գրել, և չպիտի գրեմք թէ ասկէց տասն երկու տարի յառաջ Տիգրանակերտ տակն ու վրայ ընելով հայը որդւոյ, եղբայր եղբօր դէմ հանելէն յետոյ, Արշնի Բարձրահայեաց Ս. Աստուածածնայ վանահայրն առ ինքն գրաւելով թէ նոյն վանուց մէջ գիշերօթիկ վարժարան մը բանալու պարուակաւ Տիգրանակերտի և խարբերդի շրջակայներէն հազարաւոր զրուշներ հաւաքելով իւր անձագ քսակն լեցուց. մանրամասնօրէն չպիտի գրեմ նորա անցեալին անարժան քահանայ և վարդապետ ձեռնադրելն մասնաւորապէս այժմ բոլորովին Հայաստանեայց եկեղեցւոյ օրինաց և կանոնաց հակառակ, ինչպէս ձեռնադրած է կոյր և բոլորովին կարդալ չգիտցող, և այս ձեռնադրութիւնն այն աստիճանի հասցուցած է որ բաւական է անցեալ կիրակի մարտ 3 ին մէկ ձեռնադրութեան համառօտութիւնն ընեմ. կիրակի ժամը 6 ին Ս. Սարգիս եկեղեցւոյ և ոչ մէկ քահանայի տեղեկութիւն չտուած, եկեղեցւոյ դռներն գոց, առանց ընծայացուներն խոստովանեցնելու առանց աստիճանի և սարկաւագի և կոչման արարողութեանց և առանց Ս. Պատարագի յիսուն հինգ բոպէի մէջ քահանայ ձեռնադրեց որով բոլորովին զայրացուցած է Հայաստանեայց եկեղեցւոյ կանոնաց նախանձախնդիրներն։ Նորին Սրբազնութիւնն ձեռնադրութիւնն բոլորովին առեւտուրի կարգի դրած է և ընծայացուցածներուն արարողութեանց երբէք կարեւորութիւն չիտայ, բաւական է Նորընծայը իւրեան աւելի ստակ, մեղր և իւղ բերած լինին, և երբէք չպիտի գրեմ եկեղեցւոյ մէջ հակառակ Հայաստանեայց եկեղեցւոյ կանոնաց և Ս. Աւետարանի վարդապետութեանց այլանդակ քարոզներն և նորաձեւ պատարագելն, և սրբազան բեմին և ազգային պատրիարքարանին դէմ բարբառնջմունքներնինչպէս որ վերն ըսինք իւր անցեալին և ներկային վրայ այնչափ չպիտի գրեմ, միայն պիտի գրեմ նորին սրբազնութեան կողմէն տեղւոյս Ս. Սարգիս եկեղեցւոյ մէջ իրեն համար պատրաստած գերեզմանն և մարմարիոնէ կանգնած արձանին վրայ. Նորին շնորհալիութիւնն անցեալ 1883 տարւոյ վերջին օրերու մէջ Տիգրանակերտ եկած և ասկէց իւր պաշտօնատեղին եղած Մակարայեցւոց վանքն պիտի երթար, փոխանակ իւր պաշտօնատեղին երթալու կը կենայ Տիգրանակերտ ամեն ջանք և խորհուրդ ի գործ կը դնէ և ամեն կողմ լաւ մը կը դիտէ, երբէք տեղւոյս թափուր առաջնորդական տեղապահութիւնն ձեռք ձգելու միջոց մը չը կրնար գտնել, վասն զի Տիգրանակերցիք իւր արժանիքն քաջ գիտնալով այնպէս կը մնայ ըստ Աւետարանին անմխիթար։

Նորին Սրբազնութիւնն Ս. Կիրակոս Մայր եկեղեցին ընդունելութիւն չգտնելուն կ'սկսի Սուրբ Սարգիս եկեղեցին յաճախելու և տեղւոյս անիշխան և անկերպարան վիճակէն օգուտ քաղելով նոյն եկեղեցւոյ մէջ սանձարձակ գործելու կսկսի. յիշեալ եկեղեցւոյ ներսի դրան կից հովանոցին մէջ երբէք տապանակներ կան ի հնուց ի վեր, երկուքն բարեհամբաւ և սուրբ վարք ունեցող երկու արքեպիսկոպոսաց չիրմներն են և միւս գերեզմանն եկեղեցւոյ շինութեան պատճառ եղող բարեյիշատակ անձի հանգստարանն է, Տիգրանակերտի ժողովրդեան և քահանայից դասուն առանց կարծիքն առնելու յիշեալ երկու եպիսկոպոսաց տապանաքարերն և իւրեանց յիշատակն ջնջելով հանգստարաններն կը բանայ և անոնց տեղն իւրեան գերեզման շինել կուտայ, և գերեզմանին վրայ ալ արձան մը կանգնել կուտայ և մահարձանի ետեւի պահարան մը շինելով հոն տեղն շատ մը ձեռագիրներ և իւր սուրբ վարուց պատմութիւնն գրելով հոն կը զետեղէ և կ'ըսուի թէ նոյն ձեռագրաց մէջ շատ մը ծանր ակնարկութիւններ կան եղեր Ազգային Պատրիարքարանի և մանաւորապէս երջանկայիշատակ հանգուցեալ Տ. Ներսէս Սրբազան Պատրիարք Հօր և նախկին Պատրիարք Ամենապատիւ Խրիմեան Հայրիկին և այլոց դէմ։ Պահարանն ծեփով ծեփելէն յետոյ մահարձանին վրայ հետեւեալն կը գրէ. մահարձանի ճիշտ օրինակն է, Մկրտիչ Արքեպիսկոպոս Տիգրանեան, 1808ին ծնեալ ի Տիգրանակերտ, 1838ին եղև վարդապետ 1842ին Նուիրակ Մշոյ Ս. Կարապետի ի Հայս, ի Բաբելոն, ի Պարսկաստան, ի Կիլիկիա, յԵգիպտոս, Ռումանիա, և յայլ տեղիս, 1859ին եկաց քարոզիչ ի Պոլիս ի բժշկել աղօթիւք զհիւանդս։ կոչեցաւ Հրաշագործ և ընկալաւ Դ. Գ. և Բ. արքունի պատուանշան, և երբայ բազում վարժարանս. և ետ տպել զգրքեանս իւր. եղև առաջնորդ ի Տիգրանակերտ, ի Բերիա, Մարաշ, Զէյթին, յԱնտիոք Հայն և 1868ին եղև Եպիսկոպոս յԵրզնկայ։ 1883 ելն ի Տիգրանակերտ և 1884 յունվար 1ին էօթ զՍ. Կիրակոս եկեղեցին, արար իւր յիշատակ զՏաճարն Ս. Կարապետի, և երբայ զմատենադարանն ի Ս. Սարգիս և եդ ի նմա տոմարաւ 400 գրեանս յիւր յիշատակ ընդ իշխանութեամբ եղբօր իւրոյ Պետրոս աղայի և արու սերնդոց նորա, նոյնպէս եպիսկոպոսական զգեստաքն և կենաց փայտ Ս. Խաչն եղիցին օրհնութեամբ յիշատակ նորա. զի հանգեալ ի Քրիստոս։ 18 . . . »

Տէր Խմբագրապետ, յիշեալ մահարձանն որչափ այլանդակ և ճշմարտութենէ հեռի լինելն ինքնին յայտնի է, և նորա անցեալ վարքն և ազգավնաս գործքերն մահարձանի արժանեաց արժէքն լաւ մը կրնան կշռել թերեմ՝ն պատուարժան ընթերցողք. մահարձանն կը թուէ հանգուցելոյն շատ մը քաղաքներ նուիրակ երթալն և կը կարծէ թէ ազգն մոռցած է իւր այն յիշած և իւրեան պատիւ համարած նուիրակութեան մէջ գործած գործունքներն, և իւր դէմ եղած հազարաւոր բողոքներն կերեւի թէ մեր Հրաշագործն իւր ծերութեան պատճառաւն մոռցած լինելու է։ կըսէ թէ Պոլիս քարոզիչ կարգուելով հրաշագործութիւններ ըրած և հիւանդներ բժշկած է. երբէք այս չափն չեինք յուսար Նորին Սրբազնութենէն. կերևի թէ հրաշիւք ինքն ալ հաւատացած է իւր հրաշագործութեանց, և երբայ բազում վարժարանս, չեմք գիտեր ուր վարժարան բացած է, և ոչ թէ վարժարան, կրնա՞յ միթէ մի ծաղկոց բացած լինելն ապա ցուցանել, և ետ տպել զգրեանս յիշած գրքերն ալ չենք գիտեր ինչ գրքեր են։ Եթէ Հայերի գործոց Տիգրանեան և Լապտեր Լուսատու գրքերն կ'ակնարկէ, յիրաւի գիրք կոչուելու արժանի գրեանք են. նոցա արդիւնքն ո՞վ կրնայ ուրանալ պարծենալուն չափ պանծալ կարժէ. եղեւ առաջնորդ ի Տիգրանակերտ Բերիա, և այլն. առաջնորդ եղած քաղաքներն քանի՞ ամիս և քանի՞ օր մնացած է, և ազգային ի՞նչ արդիւնք ցուցուցած է, եթէ ոչ նոյն թուած քաղաքներն կաղ և խռովութիւն. և եղեւ յեպիսկոպոս. երանի հազար երանի չըլլար եպիսկոպոս . . . և երբայ զմատենադարանն, լուսահոգին չենք գիտեր ինչ մատենադարան է կ'ակնարկէ, կ'երեւի թէ Ս. Սարգիս եկեղեցւոյ սենեկի մը մէջ դրած քանի մը կտոր գրեանց հետ քանի մը հարիւր հատ լապտեր լուսատուն ըսել կուզէ։

Ահաւասիկ, Տէր խմբագրապետ, իւր կանգնած մահարձանն այսպէս կարգի ճշմարտութենէն բոլորովին հեռու եղելութեամբ զարդարած է, ասոնք գրելով կը խնդրեմ ձեր ծանօթ ազգասիրութենէն այս թղթակցութեանս մէջ պարունակած բոլոր կէտերուն վրայ Ազգ. կեդր. պատակառելի կրօն. ժողովոյ ուշադրութիւնն հրաւիրէք, և անյապաղ անօրինութիւն մը անօրինուի այս եկեղեցական գործոց վրայ և վերջ տրուի շուտ ազգային և կրօնական գեղծմանց, և մեզի կըրկին տեղի չտրուի նորա գործոց ուրիշ շարք մը հրատարակել, և կը յուսանք այս նամակիս պարունակութեան պիտի ձայնակցին Թէրճէմանին հետ բոլոր ազգանուէր ազգային լրագիրք։ Ուրիշ նիւթոց մասին կրկին տեսութիւնն յաջորդով։

ԹԷՀԷՐԱՆ

Շէհրը մեզքիւր մուխպիրիմիզտէն մարտ 11 Թարիխէյէ պլաղըմըզ պիր մէքթուպ տր.

Իրան տէվլէթինին Տէրսաատէթ սէֆիրը քէպիրի Մօհսին Խան Մուին իլ Միւլք հազրէթլէրի՝ կէչէն հաֆթա Թէհէրանա վարել օյմուշ տրը։

Շահ հազրէթլէրինին էմր ու իրատէսի իւզէրինէ միշարէլէհ հազրէթլէրի՝ էճնէպի սէֆիրլէրինին Թէհէրանա մուվասէլէթլէրի հէնկեամընտա իհրա գրըրնան թէշրիֆաթա միւմասիլ պիր բէսմը ֆէվգէլատէ իլէ շէհրէ տախիլ օյմուշ, վէ տօղրուճա խարճինէ նազրը նէզտինէ կիթտիքտէն վէ օրատան Սատրազամ հազրէթլէրինի զիյարէթ իթտիքտէն սօնրա, հուզուրը հազրէթը Շահիյէ գապուլ պույուրուլմուշ տրը։

Մօհսին Խան հազրէթլէրի՝ բօսթա նազրը Լմինը Տէվլէթ հազրէթլէրինին գօնդրնա նազիլ օլմուշ տրը։ Եէվմը մուվասէլէթինին իբլնճի կիւնիւ միշարէլէհ հազրէթլէրի՝ Թէհրանտա մուգիմ տուէլը մուազզամ սիֆիրասընա վիզիթա վէրմիշ տիր։

Շիմտիյէ գատար Մօհսին Խան հազրէթլէրի նամրնա օլարագ Ավթրիա վէ Ալէմանիա սէֆիրլէրի պիրեր զիյաֆէթ քէշիտէ իթմիշէր տիր։

Մօհսին Խան հազրէթլէրի՝ եէվմը մուվասէլէթլէրինտէն պէրու տէֆթէրլէ հուզուրը հազրէթը Շահիյէ չըգմըշ, վէ Նէվրուզը Սուլթանի կիւնիւ Սթամպօլտան կէթիրմիշ օլարը էշեահ նէֆիսէտէն պիր մրգտարրը Շահ հազրէթլէրինէ թագտիմ իթմիշ տիր։

Տէվայիրը բէսմիյէտ բիվայէթ օլընտրընա կէօրէ։ Մօհսին Խան հազրէթլէրի՝ պուրատա պիր իբի մահ իգամէթ իթտիքտէն սօնրա, Էվրօբա թարիգի իլէ մահալը մէմուրիյէթի օյան Տէրսաատէթ ավտէթ իտէճէ տիր։ Անլայըտրընա կէօրէ, Խանը միւարէլէհիին Պերլինտէ պիր մէմուրիյէթը ֆէվգէլատէսի օլաճագ տրը։

Շահ հազրէթլէրի՝ Ռուսիա իմբէրաթօրիցասընա իւչ ըսս Ռաշաթը իհսան իթմիշ տիր։

Լէհ իւլ համտ Համատան ճիվարընա զուհուր իտէն իլլէթը սարիյէնին միւնտէֆի օյմուշ օլորընա տաիր չույու պուլան բիվայթ՝ սըհհէթ պուլմագտա իսէ տէ, հէնուզ պուրատան օլ թարաֆա իզամ գելընմըշ օյան թապիպտէն խասթալըղընն նէվինէ տաիր պիր մալիմաթը միւքէմմելէ ալաշ օլունմամըշ տրը։

Նէվրուզը Սուլթանի կիւնիւ Թէհէրանտա էֆ՝ ոբ ը Բէր՝ նամը իլէ հաֆթալըգ Ֆրանսըզճա պիր կազէթա նէշը օլընմագտա պաշլամըշ տրը։

ՐԷՍՄԻ

Սայէի մէրահիմկայէի հազրէթը Բատիշահիտէ Եալը Քէօշկիւնտէ Տէմիր Գարու տախիրինտէ քեահին Մէքթէպը Թրպպկիէի Շահանէ մուայնէխանէսինտէ ճուամա վէ բաղար կիւնլէրինտէն մասատա հէր կիւն սաաթ 3տէն 10ա գատար մախսուս աշը մէմուրլարը վասէթասը իլէ չիչէք իլլէթը վախիմէ վէ միւսթէքրիհէսինտէն լիէճլիւլ հըգիզ աշը ամէլիյաթը մէճճանէն իճրա գըլընմագտա օլաբաղ կիպի, Ֆընտըգլը վէ Էյուպ վէ Թօրգաբու վէ Շէհր Էմինինտէ վէ Պայազիտ վէ Գօսգա վէ Իսկիւտար Տօղանճըլարտաքի Նէօպէթ էճզախանէսինտէ տախի քէզալիք հէր կիւն սաաթ 3տէն 10ա գատար աշը մէմուրլարը մարիֆէթիյլէ միւրաճաաթ իտէնլէրէ մէճճանէն աշը իճրա օլունմագտա օյտրընը մէճլիսը սըհհիյէի ումումիյէ գարարը իլէ իլանընա իպթիտար օլընմըշ տրը։

ԹԻՎԱԻՀԱԹ

Տէրսաատէթ իսքեանը մուհաճիրին մէմուրը Ալի պէյէ բիւթպէի ուլա սընֆը սանիսի,

Պէյրութ մուհասէպէճիսի Շէրիֆ էֆէնտիյէ բիւթպէի ուլա սընֆը սանիսի,

Սէլանիք վիլայէթի մուհաճիրին գօմիսիօնը ըէիսի Իսմայիլ, վէ վիլայէթը մէզքիւրէ միւտտաիի ումումի մուավինի Թալիպ էֆէնտիյէրէ բիւթպէի սանիյէ սընֆը սանիսի։

Եանեա վիլայէթինտէ քեահին Ավսնիա գազասը գայմագամլըղը՝ Ատարազարը գայմագամը սապըգ Շաքիր էֆէնտիյէ,

Թրապիզօն վիլայէթինտէ Պաֆրա գազասը գայմագամլըղը՝ գայմագամ միւլազիմլէրինտէն Գավագ միւտիրի Ահմէտ Տէրվիշ էֆէնտիյէ թէվճիհ պույրուլմուշ տրը։

ՄԻՍԹԷՖԷՐՐԻԳԱ

ՆԷՎՐԷԳՕԲՏԱ ՊԻՐ ՖԱՃԻԱ

Պու կիւնքի Թ. Հոֆֆէնբոտա շուֆրզրա օգունմուշ տրը.

Սէլանիքտէն ալընան խուսուսի խապէրլէր՝ վիլայէթը միշարէլէյհա տախիրինտէ քեահին Նէվրեգօբ գասապասընտա շայանը էսէֆ պիր ֆաճիա վուգուա կէլտիկինի մուլին տիր։

Պունտան 8-10 կիւն էվվէլ Ռումէլիի Շարգի վիլայէթինտէն Սէլանիք վիլայէթինէ կէչմէք իւզրէ հուտուտ պօյունտաքի տէրպէնտլէրտէն պիրիսինէ կէչէն 4 Ալնավուտըն պէրապէրինտէ 7 ատէտ Մարթինի թիւֆէնքլէրի պուլընտրընտան, տէրպէնտ մուհաֆազասընա մէմուրօյան եիւզ պաշը՝ ալէյ ուսուլ քէնտիլէրինտէն սիլահ թէզքէրէսի թալեպ էյլէր։

Ալնավուտլարտա էօյլէ պիր չէյ պուլընմատըղընտան, եիւզ պաշը տախի տէրպէնտտէն միւրուրլէրինէ միւմանաաթ էյլէյէճէկինի սէօյլէր. արա եէրտէ սէօզ ուզար, նէհայէթ եիւզ պաշը քէնտիլէրինի նէվրեգօբա կէօթիւրիւպ գայմագամին եանընա՝ չրգարարագանըն վէրէճէյի գարար իւզէրինէ հագլարընտա մուամէլէ օլունմագ լազըմ կէլէճէկինի Ալնավուտլարա թէալիզ իտիպ, անլէր տախի պու գարարա բազի օլտրգլարընտան, պէրապէրճէ Նէվրեգօբա կիտէրլէր։

Նէվրեգօբ գայմագամը՝ պինպաշը Նէճիպ էֆէնտի իլէ պէրապէր օրա թէլեկրաֆխանէսինտէ պուլընտրընտան, եիւզպաշը՝ Ալնավուտլար իլէ թէլեկրաֆխանէյէ կիտէրէք, քէյֆիյէթի կէրէք գայմագամա վէ կէրէք պինպաշլյա իֆատէ իտէր։ Գայմագամ վէ պինպաշը լեռէլ միւդաքէրէ մէրգումարը ալէլ ուսուլ քէֆալէթէ բապթ իտիլմէսի լազըմ կէլէճէյի գարարը վէրինճէ, պու գարար պէսպէլի Ալնավուտլարը իպգպգ իթմիշ օլմալը տըրքի, տէրհալ էլլէրինտէքի Մարթինլիերի ամէէլէմէյէ պաշլարլար։ Ինպու Մարթինիլերէն չըգան գուրշունլար՝ պինպաշը նէճիպ էֆէնտի իլէ թէլեկրաֆ միւլազիմի Հասան էֆէնտիյի, էհալիտէն իքի քիշիյի, պիր բիյատէ ժանտարմա նէֆէրինի թէլեֆ էյլէտիկի կիպի, թէլեկրաֆ մէմուրը Սայիհ վէ օղլու Խայրի էֆէնտիլէրի, եիւզ պաշը Ալի ագայը, վէ ժանտարմա վէ էհալիտէն պիր գաչ քիշիյի ճերիհատաբ իթմիշ տիր։

Ալնավուտլարըն չու ֆէզահաթը իւզէրինէ էօթէէն ասքէր եէթիշիպ, ֆիրարա գալգըշան շագիլէրին 2 սինի թէլեֆ վէ տիկէր 2 սինի տախի հայէն տէրտէսթ իթմիշլէր տիր։

Բումէլիի Շարգիտէն կէչէն պէօյլէ 4 միւսէլլահ Ալնավուտըն պա խուսուս եէալէրինտէ սիլահ թէզքէրէսի տախի պուլընմամասը՝ քէնտիլէրինին զաթէն չիպհէլի թագրմոան օլաճագլարընը դանն իթարիմսկէկ քեաֆի իքէն, պիր տէ մէմուրինը հիւքիւմէթէ գարշը սիլահա տավրանմալարը՝ մահիյէթլէրինի պիւսպիւթիւն մէյտանա գօյաճագ մէմատէն օլմաղա, մաղտուրը տանէի չեգավէթլէրի օլան պիչարեկեանա ամբմագա պէրապէր, ալէյհլէրինտէքի մուվաֆֆագիյէթը հիւքիւմէթի թէպրիքէ տախի լիզում կէօրիւրիւզ։

Շու վագտա՝ ատէթա վէգայիի ատիյէի զապրթատան իպարէթ օլուպ, պինէն ալագալէքէ պագը պէտխահանը հիւքիւմէթը Սէնիյէնին պիր թագըմ էմալինտէ կէօսթէրտիքլերի նիւմունէլէր վէճճ իլէ, պունը պիր Ալնավուտլըգ հատիսէսի սուրէթինտէ իրանա ասլա իմքեան օլմատըղընը վէ օլամայաճաղընը չիմտիտէն հիւքմ էյլէրիզ։

—

Զանագ Գալէսինտէն եազըլտըղընա կէօրէ, պիր գաչ կիւնտէն պէրու չէհրը մէզքիւրտէ գուտուրմուշ քէլալէր չօղալմըշ օլուպ, հաթթա ասքէրիտէն պիր հէքիմ՝ մէզքիւր քէլալէրտէն ըսրրըլարագ, պիր գաչ կիւն ոսնրա տէհշէթլի ալրըլարյա վէֆաթ իթմիշ տիր։

—

Մաթպասմըզա խապէր վէրիլտիկինէ կէօրէ, տիւն ագշամիսաթիւ Տօլմա Պաղչէ ճամիսի մինարէլէրինտէն պիրինին իւզէրինտէքի գուրշունը թամիր իթմէքտէ օլան պիր տիւլկէր՝ իլմէքլէ թուքնմըշ օլարը իրտէն հէր նասլսա գալըպ աշաղա տիւշէրէք մինարէնին չէրիֆէսինէ չարբըլմըշ, վէ օրատան տա գուպպէնին իւզէրինէ աթըլմըշ իսէ տէ, մէրգումըն սաղ գալըպ գայմատըղընտան պիր խապէր ալընամամըշ տրը։

—

Կէչէն 1300 սէնէի մալիէսի զարֆընտա Բուսումաթ Լմանէթինէ 26308 էվրագ վիւրուտ իթմիշ վէ 23536 էվրագ չըգմըշ տրը։

—

Էվվէլքի կիւն Մէարիֆ նազրը Մուսթաֆա բաշա հազրէթլէրի իլէ մուհաճիրին գօմիսիօնը ըէիսի Ռիզա պէյ հազրէթլէրի՝ Սատրազամ հազրէթլէրինին նէգտինէ պիլագիմէ, պազը էվամիր ախզ իթմիշլէր տիր։

—

Օթամպօլտա խասէքի մահալլէսինտէ սաքին պիր միւլազիմ՝ էվվէլքի կիւն հէր նէ էսպապա մէպնի իսէ քէնտի քէնտինի տապանճա իլէ վուրմուշ տրը։

—

Տամատը հազրէթը Շէհրիյարի նէճիպ բաշա հազրէթլէրինին պիր գաչ կիւնտէն պէրու քէյֆիպզ օլարը զէսմու տրը։

—

Ալսիրէն Իթալիանըն Թուրինո շէհրինտէ Տիւգ մ'Ասօսթ Թարաֆընտան վերիլէն պիր պալտա, Մարգի տը Լուսինեան՝ սոյթարի էլպիսէսի կիյմիշ, վէ արգասընտաքի գանպուրը իչինէ պիր էլէքթրիք ալէթի եէրլէշտիրէրէք վէ պունուն թէլլերինի էլ վէ ամյագլարընա ուզաթարրարագ, էլլերինի սըգտըզը գատընլարա վէ այազը իլէ տօգունտրզը երքէքլերէ օ անտէ էլէքթրիք սատէմէսի հրսս իթտիրմիշ տիր։

Պու հալ՝ էվվէլա հէր քէսի գօրգումուշ իսէ տէ, մուախարէն սէպէպի անլայզլարագ պէօյիւք պիր էլլէնճէյի մուճիպ օյմուշ տրը։ Պիր ազ սօնրա Մարգի պաղըրարագ սըչրամայա պաշլարզ, պու թէպէտտիւլի հալի կէօրէնլէր՝ մախսուս եաբըյօր զանը իլէ պիւսպիւթիւն կիլմէյէ պաշլամըշլար իսէ տէ, Մարգինին պիրտէն պիրէ «իմատատ, իմատատ» տէյի պաղըրտըզը իշտիրինճէ, պիր գաչ քիշի իչի անլայզզ գօշմուշլար, վէ հէման գանպուրը իչինտէ պուլունան էլէքթրիք ալէթինի չըգարմըշլար տրը։ Օ անտէ Մարգի տիւշիւպ պայըլմըշ տրը։

Պու հալ՝ էլէքթրիք թէլլերինին տօլաշըզ գարըշարագ, էլէքթրիգին պիւթիւն գուվվէթի Մարգինին վիճուտինէ ինթիգալ իթմէսինտէն նէշէթ իթմիշ տիր։

—

Շէհրիմիզ Ֆրանսըզ թիւճճարընտան Մ. Միլին՝ Ֆէրիքէօյունտէ միթէսարրֆի օլտրզը 3 քեարկիր խանէնին կէչէն կինւ միւհթէրէգ օլտրզը եազըլմըշ իսէ։

Ամէշին զուհուր իթտիկի խանէ՝ Ֆրանսըզ թէպասարնտան Մ. Բէրիէնին թահթը իսթիճարընտա օլուպ՝ մումիլէյհ՝ էշեասընը 30,000 ֆրանգա սիկուրթայա գօյմուշ օլտրզընտան, հարիգը մէզքիւրը գաստէն իյգա իթմիշ օլմագ չիւպհէսիյէ թահթը թէվգիֆէ ալընմըշ տրը։

—

Մ. Բէրիէ՝ Ֆրանսըզ գօնսօլօսխանէսինտէ մէվգուֆ իսէ տէ, Դալաթա սէրայընտա իսթինթագ օլընմագտա տրը։ Մումիլէյհի իթհամ իտէճէք հէնուզ հիչ պիր սէրբիչթէ պուլունամամըշ տրը։

ՏՕԳԹՕՐ Մ. Հ. ՄԻՆԱՍԵԱՆ

Տօգթօրը մումիլէյհ՝ բազար էրթէսի վէ բէնճէնպիհ կիւնէրի Պէյօղլունտա Ամյալը չէյմէտէ քեահին 45 նումէրօլու խանէսինտէ խասթէկեանը գապուլ իտէճէյինի, վէ բազար էրթէսի վէ բէնճէնպիհ կիւնէրինտէն մասատա հէր սապահ Սթամպօլտա եէնի ճամի հավլիսինտէ 12 նիւմէրօլու Նիւ-Եօրգ էճզախանէսինտէ հազրը պուլունուպ, ալաթուրգա սաաթ 3 պուչուգտան 7յէ գատար միւրաճաաթ իտէճէք խասթէկեանը թէտավի էյլէյէճէկինի, վէ եալընը սալը կիւնէրի ֆուգարայա մէճճանէն պագաճաղընը էճալիյէ իլան իտէր։

Ն 14 Ս ԲՕՆ ՆԷՕՖ Ն 14

ՖՐԱՆՍԷԶ, ՊԼԱՆԻԳԱ, ԻՆԿԻԼԻԶ,

ՀՕԼԱՆԴԱ ԵՎ ԱՄԵՐԻԿԱ ՄԱՍԱՄԲ.

Էբէէ՝ վէ ըշոոէլբ էչէ՝ պէչէ՝ էլլէ՝ ոէքօշլէքօը.

Ինպու մաղազանըն սահիպի՝ պու քէրրէ եազ մէվսիմի իչիւն պիրինճի մսաա օլարագ միւթէնէվվի հազրը էվվալար ճէլալ իթմիշ օլտուղընը բաղլէթլու էճալիյէ իլան իտէր։

Էն մէրագլը միւթէրիւէրի պիլէ մէճիուն իթմէք իչիւն թէտարիրը լազըմէ իթթիխազ գելընտրը կիպի, սահիպը մաղազա՝ միւշթէրիներին պիլճիւմլէ չարթլարընը մէվզրի իճրայէ վազ իտէպիլմէք իչիւն հէր նէվի ֆէտաքէարլըղը իճրա էյլէմիշ տիր։

ՆԷՖԱՄԷՊ, ՏԱՑԱՆԸԳԼԸԳ ԵՎ ՈՒՃՈՒԶԸԳ

Հէր քիմ բէյ իւլ այն կէօրիւպ թատիգ իթմէք իսթէր իսէ, Գալաթատա եէնի ճամի օգաղընտա Թիւնէլին եանընտա 14 նումէրօտա եէնի ալբան մաղազայա թէշրիֆ իտէպիլիր։

ՖՐԱՆՍԷԶ ՊԱՑԻՖԻՔ ՄԻՆՔԷՏԱԼ

ՄՈՒՍԱՎՎԷՐ ՃԻՀԱՆ

Սահիպ իմթիազը

Տէրտ Գ. Քէլէկեան

Տէօրթ այտան պէրու, քէմալի ինթիգամ իւզրէ նէյզը իտիլմէ քամէ պուլունանն ճիհան նամ մէճմուաի իլիմիէնին պիրինճի մուսավվէր նիւսխէսի, օն իւչ գըթա նէփիս ըէսիմէրի հավի պուլունտուզու հալտէ, պու տէֆա մէվզբի ինթիչարա վաղ օյունմուշ օլուպ, պիլիճիմէ կաղէթա միւվզզիլէրինտէ պուլունմագտա տըր։ ֆիեաթը 3 ղուրուշ տըր։

Մէնոպէրէճոնը

Մուսավվէր էֆերիտէյէր (Մ. Թոֆհանէլեան) Մոսալէյ Նոճինին պիր շիրիր. ինգլայպ (Տ. Գ. Քէլէկեան). Սիհրը Սէրաճի (Նոպէր) Մատամ Բրաքսթէլ (Մէրիրէֆդ Ա. Մէնէֆ).

2—2

ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

ԷՎՐՕՊԱ ՊՈՐՍԱՍԸ

Լօնտրա 15 Ապրիլ

Ինկլիւ.էսհամը Ինկ. Լիր.	95-3/4
Օսմ. էսհամը այրլոը	15-1/2
» » գաբանոը	15-5/8
Մէլաոպէլէ	
Իսթիգրազ 58 } 1ինճի	29-1/2
» 62 }	–
» 72 2ինճի	17-3/4
» 65 }	–
» 69 } 3ինճի	15-5/8
» 75	
» 71	60-3/4
Օսմանլը Պանգասը	11-5/8
Ռուսիա իսթիգրազը	84-5/8
Մըսրը տուչ. մութահէտե	61-3/8
» իսթիյազը	78-1/2
Տաիրա Սանիէ (Մըսրը)	56-3/4
Ռուչիլ իսթիգրազը	79-
Մա արիսթ. էսհամը 1877	–
Գամպիո Բարիզ 3 այ վաստ	–

—

, Բարիզ 15 Ապրիլ

Ֆրանս. էսհ. 3 % ֆր.	77-65
» » 5 1/2 %	103-05
Եէնի Օսմ. էսհամը այրլոը	15-57 1/2
» » գաբանոը	15-87 1/2
Մէլաոպէլէ	
Սեռի Պ.	13-
» Ս.	15-80
» Տ.	–
Ռումէլի շըմէնաֆէրի	41-50
Օսմանլը Ռէժիսի էսհամը	–
Օսմ. Պանգասը	543-75
Գրէտի Լիոնէ	525-
Գրէտի ֆոնսիէ	1318-75
Լիոն ագաիսը	1265-
Սուէիշ ագաիսը	1980-
Ռուսիա 5 % 1877	83-
Իթալիա էսհամը	93-05
Մարը ֆոնս. մութա հրտ.	311-25
Եունան 5 % 1879	34-0-
Գամպիո 3 այ վաստ	25-38

—

Վիէննա 15 Ապրիլ

Լօնտրա իւզէրինէ գամպիո	126-30
Ռումէլի շըմէնաֆէրի	20-20

—

ԳԱԼԱԹԱ ՊՈՐՍԱՍԸ

Էսհ. ում. տաւն ագ. գաբ.	17-
Պու սապահ ուշրլոը	17-07
Մըսրը մութահէտե. գաբ.	68-30
Պու սապահ աշրլոը	69-
Սեռի Ա.	30-
» Պ.	18-
» Գ.	17-05
Ռումէլի շըմէնաֆէրի	42-50
Ագչէ Գաւրկի	7-
Բէքար Ղրշ.	00-
Հէվալէսիկ »	17-1/2

—

ՊԱՆԳԱ ԱԳԱՅՈՆԼԱՐԸ

Գրէտի ժէնէրալ	6-30
Օթամանլը պանգասը	5-15
Եօսիէթէ ժէնէրալ	3-11
Թրամվայ	2-65

ԱԳՅԱԼԷՐԻՆ ՖԻՑԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշտան	Ղրշ.	Բր.
Գէյազ մէճիտիկէ Ֆարգը		107-20
Մէթալիք	»	98-35
Գէշլիք	»	102-25
Ալթընըզ	»	102-20
Ֆագը	»	800-
Գայմէ		3300-
Ինկլիզ լիրասը		110-22
Ֆրանսզգ ալթունը		87-30
Բոլ		90-10
Գրէմից ալթունը		51-15
Գարպոն գայմէսի		9-12

ԻԼԱՆԱԹ

Հալաճ էսնաֆը ուսթա պաշրաբընտան Եանինի Տէրսաատէթ Պիտայէթ մահգիմէսի Իքինճի Հուգուգ տարիէսինտէն 13 թըշրթը սանի սէնէ 300 թարիխլի վէ 350 նումէրօլու վէրիլէն պիր գըթա իլամ մուճիպինճէ Իպրահիմ Էտհէմ էֆէնտիյէ ճիհէթը հէվալէտէն մահքիմուճպիհ տէյնի պուլունան մէպալիդին թէէմինը իսթիֆասը իչիւն էֆէնտիի մուամելէյին իսթիֆասը վէ բիյասէթին գարարը իլե թահթը հանգէ ալարբլան Զըգրըգճը Քէմալէտտին մահալլէսինտէ Գրզ թաշը ճատտէսինտէ քեսին թալամինէն վէ թէրպիէն 12 արշըն 21 բարմաղը ճէտիտ վէ 21 արշըն 6 բարմաղը սթիգ արտա իւզէրինէ մէպին պիր թարափը Սամիէ հանը մըն միւթէսարրըֆի օլուռը խանէսի, սոլ վէ արգա ճիհէթի Սարը Գրզ համամը էօնիւ Գրզ թաշը ճատտէսիյէ մահտուտ վէ սէնէվի 1200 ղրշ. իչճարը միւլք վէ կէտիկի հավի պիր պապ սախապ հալաճ տիւքքեանը թէմամընն թարիխը իրանտէն իսթիապրէն 15 կիւն սօնրա պիլմիւզայէտ ֆիրուխթընա թէչէպիւս օլունճառը Տէրսաատէթ Պիտայէթ մահգէմէսի Իհրա տարէսինտէն իլան օլունը։

2 Նիսան 301

Էլէնի գառընրն սէնէ 301 վէ 103 նումէրօլու իլամ մուճիպինճէ Անառթասիա գառանա մահքիմուճպիհ տէյնի օլան մէպալիդը մալիմէնին թէվֆիյէսի զըմրընտա մէտեուենէի մէզպուրէնին Սարը Եար Եէնի Մահալլէսինտէ վաղը Պէօրէֆի սօգաղընտա պիր թարափը պալըգը Գօսթանթի խանէսի իլէ պաղչէյան ըՍթարրինին խանէսի, տիկեր թարափը քիլիսէ չայըրը վէ պիր ճիհէթի տախի գայա մէյսանը վէ թարափը բապի թարիգը ամմ իլէ մահ. ում 25 նումէրօլու խանէսի միւթէսարրըֆ օլտուգու Նըսֆ հիսսէի չայիասընրն թարիխը իլանտէն իթիապրէն 15 կիւն սօնրա պիլմիւզայէտ ֆիրուխթընա թէչէպիւս օլունճառը Պէյօղլու Պիտայէթ մահքէմէսի Իհրա մէմուրիյէթի ճանիպինտէն իլան օլունը։

13 մարթ 301

---

301 սէնէսի մէվսիմը սայֆընտա քիւչատ իտիլէճէք տէնիզ համամյարը բարչա բարչա մէվզբի միւզայէտէյէ գօնուլտուղընտան, իչպու նիսանը ռումինին նիհայէթինտէ իհալիլէրի իհրա գըլընաճաղը ճիհէթլէ, թալիպ օլանլար՝ տէբօղիթօլարրյա պէրապէրՁագամագ ճրլարտա Պէօյիւք եէնի խանտա Զէպհիյէ վէ Գօթթա իտարէխանէսինէ միւրաճաաթ իթմէէրին։

ԻՍՄԱՑԻԼ ՀԱԳԴԸ

3 Նիսան 301 6—1

Իթալիա տէվլէթի թէպասընտան Գօհէն գարընտաչար վէ գումքանեասընրն թէպասի տէվլէթը Ալիխսանդր Եանէթօ Գօհէն իլէ Արօն Պապանին թահթը թասարրուֆքընտա պուլունան վէ չէհրի 450 ղրշ. քիրա կէթիրմէքտէ օլան Պալթատա Հաճի Իսա մահալլէսինտէ Տէօրթ եօլ աղզը ճատտէսինտէ պիր թարափը Ֆօթինին մէյխանէսի վէ պիր թարափը եէնէ մէրգում Ֆօթինին մէյխանէ պաղչէսի վէ տիկեր թարափը Գաղազ Խանգընն սէպղէվանէը տիւքքեանը վէ թարափը բապի թարիգ իլէ մահտուտ ալէթթանմին ճէտիտ 91 վէ աթիգ 120 արշըն արտա իւզէրինէ մէպնի 2 օտա վէ պիր գույու վէ պիր մաթապս վէ միւշթէմիլ սաիրէլի հավի 15 նումէրօլու պիր պապ խանէ իլէ թահթընտա վագը 117 վէ 119 նումէրօլար իլէ մուրագամմուգատտէմա 2 վէ էլեվամ 1 պապ տիւքքեան թարիխը իլանտէն իթիապրէն 15 կիւն սօնրա մէվզբի միւզայէտէյէ գօնըլճաղընտան, իչթիրսյա թալիպ օլանլարըն վէ՝ տահա դիյատէ մահիմամթ ամագ իսթէյէնլէրին՝ մահքէմէի Թիճարէթ Իհրա տարէսինէ միրաճաաթ էյլէմէլէրի իլան օլունը։

3 Նիսան 301

ԷՎԳԱՖԸ ՀԻՒՄԱՑՈՒՆ

Էվգաֆը Հիւմայուն վարիտաթը ուժումիյէ իտարէսի մահկիուլթի չիւպէսինտէ պէհէր կիւն միւզայէտէյէրի իհրա օլունմագտա օլան ամթիւզ գիքր մահկիուլթընը իչպու 1301 սէնէսի մարթընը 14ինճի բաղար էրթէսի կիւնինտէն նիսանընրն 4ինճի բաղար էրթէսի կիւնիւնէ տեկին 3 տէֆա իլան գլընմըշ իտի, վէ մահը մէգքիւրը 4ինճի բաղար էրթէսի կիւնինտէն իթիպարէն 8ինճի բաղար էրթէսի կիւնիւ միւզայէտէյի ինթիհաիէսի հուզուրը նէզարէթատէ սաաթ 6 տան 10 ա գառար պիլ իհրա, էրթէսի սալը կիւնիւ 100 տէ 5 վէ տահա զիյատէ զամմ վուգու պուլուր իսէ գապուլ օլունարագ, անտէն սօնրա քէյֆիյէթը թէֆվիզի իսթիդան գըլընճաղընտան, գրյմէթը մուխամմէնէսինին էօշրունէ միւսավի թէէմին ագչէսիյլէ պէրապէր իտարէի մէզքիւրէյէ միւրաճաաթ իթմէէրի լաղըմ կէլէճէկի տէօրտունճի տէֆա օլարագ իլան օլունուր։

• . 5 . . 7000(1) . —Զարչուի քէպիրտէ Գօլթուգ սօգաղընտա Հարէմէյնը միւհթէրէմէյն խագինէսի կէտիքսաթընտան թէրպիէն 4 մէթրօ արսատա չէհրի 50 ղրշ. քիրալը պիր պապ քիարկիր բարչանը տիւքքեանը կէտիկինին պիթիւն. 2921։

. . 4 . . 3000 . — Իսկիւտարտա Սէլամի Ալի էֆ մահալլէսինտէ թէքէե Արգասը չըգմազ սօգաղընտա Շեյխ Սէյամի վագֆընտան թէրպիէն 60 մէթրօ արսատա 2 օտա վէ պիր գույու վէ 55 մէթրօ պաղչէյի միւշթէմիլ ախչապ պիր պապ մէնզիլ. 91։

. . 25 . . 3000 . — Թօբխանէտէ Հաճի Միմի մահալլէսինտէ Ճամանը չըգմազը սօգաղընտա Ալյինի խաթուն վագֆընտան թէրպիէն 38 մէթրօ արսատա մէպնի 2 օտա վէ պիր սուֆա վէ պիր գույուը միւշթէմիլ ախչապ պիր պապ մէնզիլ. 723։

. . 1 . . 15100 . — Պաղչէ գաբուսընտա Շեյխ Մէհմէտ Քէլլանի մահալլէսինտէ Թահմիզ էօնիւ ճատտէսինտէ թէրպիէն 45 մէթրօ արսատա ֆէվգինտէ 2 օտալը միւշթէմիլ Հարէմէյն կէտիքսաթընտան վէ սէնէվի 20000 ղրշ. քիրալը քեարկիր պիր պապ պէտօրէքտի ֆրուինընն 120 սէհիմ իթիպարը իլէ 6 ագչէ 2 բալ հիսսէսի. 2940։

. . 54 . . 7500 . — Զէնպէրլի թաչսա Նուրը Օսմանիյէ մահալլէսինտէ Քէօրբիւլի Մէհմէտ բաչա վագֆընտան միւլքի վէ Էվգաֆ կէտիքսաթընտան կէտիկի օլմագ իւզրէ թէրպիէն 17 մէթրօ արսատա չէհրի 80 ղրշ. քիրալը քեարկիր պիր պապ հալաճ տիւքքեանընրն միւլք մա կէտիք նըսֆ հիսսէսի. 2847։

. . 17 վէ 5 միւքերրեր 6000 . — Գասը գարիյէսինտէ Օսման աղա մահալլէսինտէ Հաստրհրզատէ սօգաղընտա Սուլթան Սէլիմ Խան գառամ վագֆընտան թէրպիէն 1216 մէթրօ պիր գըթա պաղչէյին նըսֆ հիսսէսի. 88։

. . 14 վէ 16 ճէտիտ 4500 . — Արնավուտ գարիյէսինտէ Պէօյիւք Այազմա ճատտէսինտէ Պերպէրզատէ վագֆընտան միւլքի վէ Էվգաֆ կէտիքսաթընտան կէտիկի օլմագ իւզրէ թէրպիէն 157 մէթրօ պիր գըթա տիւքքեան արսասընրն մա կէտիք նըսֆ հիսսէսի։

. . 41 . . 6000 . — Պէշիքթաշտա Սինան բաչի աթիդ մահալլէսինտէ Պէշիքթաշ ճատտէսինտէ թէրպիէն 50 մէթրօ արսատա չէհրի 90 ղրուշ քիրալը Սուլթան Մահմուտ խանը Սանի վագֆընտան պիր պապ մանավ տիւքքեանընրն նըսֆ հիսսէսի։

. . 54 . . 728 . —Անատոլ Հիսարընտա Պէօյիւք չարշըտա համամ իթթիհատինտէ Հարէմէյն կէտիքսաթընտան թէրպիէն 76 մէթրօ արսատա չէհրի 20 ղրշ. քիրալը պիր պապ տիմանճի տիւքքեանը կէտիկինին 120 սէհիմ իթիպարը իլէ 50 սէհիմի 24 սէհիմ թէրթիպիլէ 4 սէհիմի. 53։

. . 38 . . 4000 . — Պէպէքտէ Քիւչիւք Պէպէք ճատտէսինտէ Սուլթան Ահմէտ խանը Սալիս վագֆընտան թէրպիէն 68 մէթրօ արսատա տէրուինտէ պիր գույուը միւշթէմիլ պիր գըթա պաղչէ մահալ. 430։

. . 6 . . 15000 . — Տիվանն եոլունտա Հաճա Բիսթէմ մահալլէսինտէ Զաթալ չէշմէ սօգաղընտա Տարիսսաատէ աղասը Մահմուտ աղա վագֆընտան թէրպիէն 55 մէթրօ արսատա 3 օտա վէ 2 սուֆա վէ պիր գույու վէ սարնըճ վէ պիր թահթաբաշու միւշթէմիլ քեարկիր պիր պապ մէնզիլին նըսֆ հիսսէսի. 2321։

. . 56 . . 1500 . —Մէվլէվիխանէ գաբուսընտա Միմար Աճէմ մահալլէսինտէ Մէվլէվիխանէ գաբուսու ճատտէսինտէ Գասագուլագդասէ էլհաճ Ճաֆէր էֆ. վագֆընտան 68 մէթրօ արսատա 3 օտա վէ պիր գույու վէ 228 մէթրօ պաղչէյի միւշթէմիլ ախչապ պիր գըթա մէնզիլ արասընրն նըսֆ հիսսէսի. 2620։

. . 85 . . 35 . . 11250 . —Սիլիվրի գարուսընտա Արապանը Պայազիտ մահալլէսինտէ Սիլիվրի գարուսու ճատտէսինտէ Պուտագդասէ Մէհմէտ աղա վէ Աղասատէ Իսմայիլ էֆէնտի վագըֆիարրյա մախլութ թէրպիէն 304 մէթրօ արսատա 4 օտա վէ 2 սուֆա վէ 2 գույու վէ 1520 մէթրօ պաղչէ վէ թահթընտա չէհրի 40 ղրշ. քիրալը պիր պապ տիւքքեանը միւշթէմիլ վէ պաղը մահալի միւհէյտիմ պիր պապ մէնզիլ վէ թահթընտա վագը տիւքքեանընրն բուպ հիսսէսի. 1734։

Զիյրատ մուրագամ իլանաթ չէնտ տէֆա կաղէթալարրա իլան վէ միւնասիսի մարիֆէթիլէ միւզայէտի ալէնիյէսի իհրա օլունմաղը հալտէ պիր կէտնա թալիպ զուհուր իթիմմիշ օլաուզընտան, թէքբար իլանը ումուրը զարուրիյէտէն կէտրհնմիշ օլմալը, պապատէ մահարրեր չէրհտէ օգունտաղը իւրէ թալիպ օլանլարրն վագթը մուայյէնինտէ իհարլի մէզքիւրէյէ միւրաճաաթ իթմէէրի լաղըմ կէլիր։

. . 205 վէ 207 . 50000 . — Եիքէք գալաթրմա Մաղլա Քիւրանի մահալլէսինտէ Թարզարու ճատտէսինտէ Շէմսէտտին Մաղլա Քիւրանի վագֆընտան թէրպիէն 912 մէթրօ արսատա 35 օտա 4 սուֆա վէ պիր չէմվէ վէ պիր համամ վէ 3800 մէթրօ պաղչէ վէ 91 մէթրօ արսատա ֆէվգինտէ 3 օտալը միւշթէմիլ չէհրի 120 ղրշ. քիրալը պիր պապ ախար մահալլին միւշթէմիլ ախչապ պիրպապ գօնաղընն նըսֆ հիսսէսի. 2923։

. . 18 . . 10000 . — Պապը Ալիտե Նալը Մէսճիտ մահալլէսինտէ Ճըղալ օղլու ճատտէսինտէ Շեմսի Ահմէտ բաչա վագֆընտան թէրպիէն 228 մէթրօ պիր գըթա մէնզիլ արասընրն նըսֆ հիսսէսի. 2620։

. . 85 . . 35 . . 11250 . —Սիլիվրի գարուսընտա Արապանը Պայազիտ մահալլէսինտէ Սիլիվրի գարուսու ճատտէսինտէ Պուտագդասէ Մէհմէտ աղա վէ Աղասատէ Իսմայիլ էֆէնտի վագըֆիարրյա մախլութ թէրպիէն 304 մէթրօ արսատա 4 օտա վէ 2 սուֆա վէ 2 գույու վէ 1520 մէթրօ պաղչէ վէ թահթընտա չէհրի 40 ղրշ. քիրալը պիր պապ տիւքքեանը միւշթէմիլ վէ պաղը մահալի միւհէյտիմ պիր պապ մէնզիլ վէ թահթընտա վագը տիւքքեանընրն բուպ հիսսէսի. 1665։

. . 87 . . 2000 . —Գասը գարիյէսինտէ Օսման աղա մահալլէսինտէ Սէյիր օրիս չէշմէ սօգաղընտա էսիրի էլհաճ Ահմէտ աղա վագֆընտան թէրպիէն 51 մէթրօ վէ 50 սանթիմ արսատա մուգատտէմա նէնէք վէնէլէվմ պարգա գահվէ տիւքքեանընրն նըսֆ հիսսէսի. 178։

. . 15 . . 2300 . —Հարէմէյն կէտիքսաթընտան Զարչուի էկպիրտէ Եօրկանճըլար իչինտէ Եէչիլ տիրէք սօգաղընտա թէրպիէն 15 մէթրօ արսատա չէհրի 20 ղրշ. քիրալը քեարկիր պիր պապ եօրկանճը տիւքքեանընրն նըսֆ հիսսէսի. 178։

. . 167 . . 4000 . — Գասրմ բայատա Թահթա Գասը մահալլէսինտէ Ուղուն Եալ տէրէ պօյու ճատտէսինտէ Թահթա Գասը իմամընա մէշրութ էվգաֆտան 20 մէթրօ արսատա չէհրի 80 ղրշ. քիրալը պիլա հավա վէ պիլա կէտիք պիր գահվէ տիւքքեանընրն նըսֆ հիսսէսի. 820։

---

(1) Ճիամէլէրին պաշլարընտա իլք հիզատա պուլունան բաղգամլար՝ մահալիւլաթրն նիամէրօլարընը, վէ իքինճի հիզատաքիլէր՝ գրյմէթը մուխամմէնէլերինի պիտիրմէքտէ տիրլեր։

ՏՕԳԹԷՕՐ ՏԸ ԵՕՆԿԸ

Աչէք Խոդր էրէպոե

ՊԱԼԸԳ ԵԱՂԸ

Մուսամիլէյհ Տօգթէօր՝ Պէլճիգանընն Լէսբօլու Նիշանընրն չըվալիէլիք, վէ Ֆրանսանընն Լէժիօն տ'Օնէօր Նիշանընրն Երինէ չըվալիէլիք, վէ Իթալիանընն Մէնմօրիս է Լազար Նիշանընրն օֆիսիէլիք ըիւպէլերինի հավզ տիր։

Մէչահկիրը աթըպպանընն թավսիյէտ մուճիպինէ, Տօգթէօր տը Եօնկն պալագ եաղը՝ պիճիմէ պալըգ եաղլարընն էն թէմիզ վէ էլզգէթլիսի օլտուգու կէպ։

Վէրէմէ, կէօրիւս խասթալգլարընա, ումումի զաֆիյէթէ, չօճուգլարընն զարիֆ տիւշմէսինէ, սըրթի քէմիյի խասթալգլարընա վէ պիճիճիվէ Սըրճաճ խասթալգլարընա դարշը բէք պիրապիր վէ մուէսսիր տիր։

Մէգքիւր պալըգ եաղը՝ իւզէրի եաղլընզ ՏՕԳԹԷՕՐ ՏԸ ԵՕՆԿԸՆ սթամբա վէ իմզաղը վէ ԱՆՍԱՐ, ՀԱՐՑՕՐՏ Վէ ԳՈՒՄԲ. իմզաղը իլէ միւմիի պիր քեաղըտ եաբըլըգ օյան չիչէլէր իչինտէ ֆիրուխթ օլունուր։

Գալպընտան սագընմալը։

Մէգքիւր պալըգ եաղընն թիճարը՝ եալընը Լօնտրատա Հիկ Հոլընսպօրնտա 210 նումէրատա Անսար, Հարթօրտ վէ Գումբանեասը տըր։

Պիճիճիվէ պէօյիւք էճզաճը վէ ըբէյար տիւքքեանլարընտա սաթըլըր։

Սթամպօլտաքի ակրօպիթօսը՝ Պաղչէ գաբուսընտա Վէնսան Գանանգամանէսինտէ վէ Եիւքսէք գալաթրրմտա Էտմէն Գարուանանը Ինկիլիզ մաղազասընտա պուլունուր։

ԹՐԱՆՍԱԹԼԱՆԹԻԳ

ԵԱՆԿԸՆԱ ԳԱՐՇԸ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

Մէղքիւր գումբանեա՝ խանէ, էշեա, էմթաա վէ սաիրէյի մէնֆաաթը չարթլար իլէ Եանկընա գարշը սիկուրթա իտէր։

Ռոմաֆ Հէնրիէտ

Մ. ՀԷՐՄ ՀԷԼԳԻՆԿ

Գալաթա Գարանթինա սոգաղը Ն. 9

ԲՕՍՔԱԼ ԲՔՑԻՎԷԾԷ ՎԱԷԲՕԼԱՔԸ

ԻՏԱՐԻՍԻ

ՊԷՀԷՐ ՀԱՖԹԱ ՕԼԱՐԱԳ ՏԷՐՍԱԱՏԷԹԼԷ ԻՍԿԷՆՏԷՐԻՑԷ ՊԷՏՆԻՆՏԷ ՍԻՐԱԹ ԲՕՍԹԱՍԸ 4 1/2 ԿԻԼՈ ԶԱՐՏԸՆՏԱ

Նօմիգօս գարթանընն թահթը գօմանտաբընտա Շարթէյէ նամ վաբոր 1500 թանէլաթս հաուլէսինտէ վէ 450 պարկիր գուվլէթինտէ օլարագ պարֆրանկա ապրիլին 15ինճի չարշէնպիհ կիւնիւ էգլէնտէն սոնրա պարֆրանկա սաաթ 4 1/2ա Տէրսաատէթտէն հարէքէթլէ ԶԱՆԱԳ-ԳԱԼԷ, ՄԻՏԻԼԻ, ԻԶՄԻՐ վէ ԲՐԻԹՑԷ օղրայարագ բաղար էրթէսի սապահլայրը (4 1/2 կիլոնէն) ԻՍԿԷՆՏԷՐԻԹՑԷ մուվասլէթէ իտէճէք տիր։

Եէնի բօթանի մէղքիւրէնին ԻՍԿԷՆՏԷՐԻԹՑԷՏԷՆ հարէքէթ իտէն Պէրքէրէրնէ Շամ վարօրլարրնա ագթարմա օլունարագ ԲՕՐԹ-ՍԱԻՏ, ԵԱՆՑԱ, ՊԷՑՐՈՒԹ, ԹԱՐԱՊՈՒՍ, ԼԱՈԱՔԻԱ, ԻՍԿԷՆՏԷՐՈՒՆ վէ ՄԷՐՍԻՆ, վէԳահրը Ահմէր իսկէլէլերինէ եալնու, մալ վէ էմանէթ գապալ օլունանագ տըր։

Եօլճուլար վէ էմանէթ թահմիլ իթմէք իսթէյէնլէր՝ Էմին-Էօնիւնտէ Վալիսէ խանընտա վէ եախօտ Գալաթա Վալիտէ ճատտէսինտէ Եուսուֆ Իզզէտտին էֆէնտի խանընտա քեանի գումբանեասի մէղքիւր իտարէխանէլերինէ միւրաճաաթ իթմէլերի։

Ֆրանսա էլէ ֆաբրիկէրէ ճանէպէյէնին հեր բէրտէրէ վէ լուքսթաքընրրդա գտնվըրը։

La

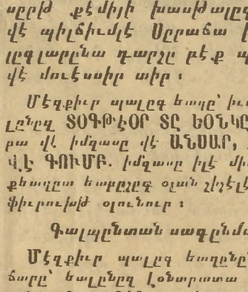
VELOUTINE

Poudre de Riz spéciale

PRÉPARÉE AU BISMUTH

Par CHes FAY, Parfumeur

PARIS — 9, Rue de la Paix, 9 — PARIS



ՄԱԴԱՄ Ս. Է. ԱԼԼԷՆԻՆ

ԱՀԽԵՐՀԱԾՈՒԹՅՈՒՆ ՄԱԶՈՒ ԿՈՒՍՏԱՎՈՐԸ

(MRS. S. A. ALLEN'S WORLD'S HAIR RESTORER.)

Ներկայ ընկած մազերուն գույն, վերնիճ ու գեղ կուտայ։ Այր նորոգէ անոր կեանքը, այժր և աճումը։ Գլխու թեփը շուտ մը անհետանի կ'ընէ։ Իր անուշ հոտը առատ է ու հեշտալի։

"Մէկ շիշը կը բաւէ։" Այդ փորձը ունեցան ամենքը որոնց մոխրագունած մազերը իրենց բնական գոյնին դարձան, և ճաղատ տեղերը մազով ծածկուեցան։

Կարկ չէ, և ամենեին զեան մը չըներ։ Թէ որ կ'ուզես թարմ մազ ունենալ և բոլոր կենագդ մէջ պահել, առանց ուշանալու շիշ մը ստացիր գէնին Ս. Է. Ալլէնի Հոլաշխարհական մազի նորոգողին։ (MRS. S. A. ALLEN'S WORLD'S HAIR RESTORER.)

Գլխաւոր մթերանոցը Լոնտոն է (114 and 116, Southampton Row).

Աղնպէս Դարիզ ու Նիու Եորք։ Կրվաճառուի ամեն սափրիչներու, անոյշ իւղագործներու և անգրնացի դեղագործներու քով։

Պէյօղլուտա Տօղրու եօլտա Գանձիւք պիրատէրլէրին Ինկիլիզ էճգաբուսընտա վէ Ենիքսէք գալաթրրմտա Էտմէն Գարուանանը Ինկիլիզ մաղազասընտա պուլունուր։

ՍԲԷՍԻՖԻԳ ՐԷՑՆՕԼՏՍ

ՆԻԳՐԻՈ ԻԼԼԷԹԻՆԷ ԳԱՐՇԸ ԻԼԱՃ

Պու իլաճըն սահիպի՝ կէրէք քէնտի վէ կէրէք սուիր նիւզլէրէմ քիմէնկլէր իւզէրինէ իթար իթտիկի թէրիւպէլեր տապէսինտէ մուալիճէյի մէզքիւրէնին եարարլրզը իսպաթ ինմիշ տիր։ Պու թէրիւպէլէրտէն անլարբլարզընա կէօրէ, պու իլաճ նիգրիս խասթալարզընը ուչ ինտիքատէ մաճ. ուա, սաֆրայը թէմիզլէյէրէք վիճուտա ումումէն պիր սըհ. հէթ վէ հայաթը թազէ վէրիր վէ պէօյնէէ միյտէյի գուվվէթլէսիպ, իլիմէը ուչար, պաշտա օլան աղզըրզը սավուշարը, գանը թէմիզլէյիպ թազէլեր, վէ սգօրպիթ խասթալգլարընա գարշը բէք պէգիյէք խըտմէթլերի սէպգաթ իտէր։

Իչպու իլաճըն սահիպի՝ երիտմ սէնէյի միւթէճավուզ պիր միւատէթտէ չէսիտ պիր նիգրիս խասթալարզը չէթիպ, սէնէ. սէն սէնէյի ալիշլերէք էն ագը իւչ ալ վէ չօգ տէֆա 9 այ էվինտէն տիշարը չըզմամաղա մէճպուր օլտուզը կիպի, մուախխարէն պիտիին գըշարը չէսիտ ալարբլար իլինտէ եաթաղլար կէչիրմէկ, ամենայն ալիշլերէք էն ագը իւչ ալ վէ չօգ տէֆա 9 այ էվինտէն տիշարը չըզմամաղա մէճպուր օլտուզը կիպի, մուախխարէն պիտիին գըշարը չէսիտ ալարբլար իլինտէ եաթաղլար կէչիրմէկ, վէ այաղընը եէրէք գօյտրգաս, տայանըլմազ ալարբլար հիսս իթտիկի իլիճէ, 7 սէնէ այաղընը եէրէք պասմամբլ իսէ տէ, պու իլաճը իսթիմալ իտէլիտէն պէրու մէմուլին դայրը ալարագ վիճուտը էյիկէմիշ վէ հիչ պիր աղրը տույմագըզընն այալարընը եէրէք վուրմաղա պիրէ պաշլամըշ տը։

Պու իլաճտան եալընը պիր գոշ ալընսա, պիր գաշ սաաթի զարիֆտաս էն զօրլու նիգրիս վէ եա սըզը աղրըլարը տէֆ օլուր, լաքին էկէր պու աղրըլար ուզուն սիրէն վէ իւֆիլէնէթլէնէն սօյտան իսէ, մէգքիւր իլաճ 2-3 տէֆա տահա ալընընա թէքրիր աղրըլար բիրիրաք օլուր, վէ գուվվէթ կէլիպ վիճուտ սաղլանը։

Սահիպը մուալիճէնին թէէմինէն պէյանընա կէօրէ, էկէր նիգրիս վէ եա սըզընը պիրինճի նիշանէլէրի կէօրիւնիւր կէօրիճնմէպ մէգքիւր իլաճա միւրաճաաթ օլունուր իսէ, պու իլլէթլէրէն էն ագը ազ ատամ եարաբա տիւշմէկէ մէճպուր օլաճագ տըր։ Պու իլաճ՝ վագթընտա ալընը իսէ, իլլէթի օ տէրէճէ չարուգ տէֆ իտէր քի, միւպէէլա օլան քիմէսնէ՝ քէնտի իւզէրինէ պէօյլէ պիր խասթալըգ տաճապա սահիհէն կէլմէյօր մը իտի տէյու չիւպհէ իտէր։

Պու իլաճ չօգ նամ գազանըպ բէք չօգ տա սաթըլըրը իչիւն պիր խայլի էչխաս անընն գալպընը հարմըշ օլտուգլարընտան, ասը իլաճընն սահիպի Մ. Բէյնօլտս՝ պու պապատ էհալիյի պաշգա տիւրիւ թէէմին իսէ մէնգաղ էկէր քէնտի իլաճընտան սահիհէն ֆարգ պիր իլաճ լճաա օլունուր իսէ, անը հեր հալտէ էհալիյէ թավսիյէ իտէճէկինի վատ իթմէքտէ, վէ նիգրիս վէ սըզը իլլէթինի անիտէ կէչիրմէք իչիւն շիմանիլիք քէնտի իլաճընտան ֆարգ վէ եարար պիր իլաճ օյմատըրընը թէէմինէն պէյան էյլէմէքտէ տիր։

Պու իլաճ միյտէ պօշ իքէն ալընմալը, վէ գօգուսը աղրը օյմատըրընտան, իչինէ պիր չէյ գարըշտըրմամալը վէ եախօտ ճիւզի պիր չէյ գարըշտըրմալը տըր։

Շիշէսինտէ եէտի տիրճէմ մէվճուտ օլուպ, պէհէր տիրճէմի 60 տամլա տիր։

Գոտընլար վէ բէք զիյատէ զայլքի օլան քիմէսնէլէր՝ էվվէլա 40 տամլա ալմաղա պալլայրպ, էկէր թէէսիր իթմէզ իսէ էօլչիյիւ տրթըրմալը, վէ պէօյլէճէ տէվամ իչ իչճապընա կէօրէ 120 տամլայա եանի իքի տիրճէմէ գատար չըգտրմալը տը։

Վիճուտը օրթա դուվվէթտէ օլան վէ աղրըսը բէք չէտիտ պուլունան քիմէսնէլէր՝ էվվէլա 60 տամլա եանի պիր տիրճէմ ալըպ 180 տամլայա գատար տրթըրապիիրլեր. անճագ տամլա՝ աշտան պաշլայրպ, թէէսիրինէ կէօրէ արթըրպպ էքսիտիլէճէք տիր։

Էկէր սըզը բէք չէտիտ օլուպ չօգտան պէրու տէ մէվճուտ իսէ, եալընը օ զէման իւչ փոշտան զիյատէ ալմագ իգթիգա խուպ, իքի իւչ հաֆթա հեր կէճէ 20տէն 30 տամլայա գատար ալմագ լազըմ կէլիր։ Մէյտէտէ թաշ քէսիլէն չէյ եէմէքտէն վէ միւաքիրաթ իչմէքտէն սագընմագ էյի տիր։

Նիգրիս իլլէթինէ գարշը օլան ՍԲԷՍԻՖԻԳ ՐԷՑՆՕԼՏՍ նամ իլաճ սաթըն ալընտըգտա, շիշէնին իւզէրինտէ Ռէյնոլդս իսմի պուլունմասընա տիգգաթ օլունմալը տը։

Շիշէսի 2 շիլին 6 բէնի վէ 4 շիլին 6 բէնիյէ սաթըլը։

Կէրէք թօրտան վէ կէրէք բէրաքէնտէ մէպպայէ իթմէք իչիւն, Գալաթատա Եիքսէք Գալտրրմտա Թրամվայ սթասիոնը գուրպինտէ 95 վէ 97 նումէրօլու ՈՒՄՈՒՄԻ ԻՆԿԻԼԻԶ ՄԱՂԱԶԱՆընտա Թիւրքիա, Ռումանիա վէ Պուլկարիսթան ատէնէթէսի

ԷՏՄՈՆ ԳԱՐՈՒԱՆԱՆ

միւրաճաա